

# WIR IM FRANKENWALD

Interkommunales Amtsblatt der Städte und Gemeinden: Naila, Schwarzenbach a.Wald, Bad Steben, Geroldsrün, Berg, Lichtenberg

Nr. 34 · 26. August 2016  
Ausgabe Naila



Naila



Schwarzenbach a.Wald



Bad Steben



Geroldsrün



Berg



Lichtenberg



Titelfoto:  
7. Nordic Walking-Lauf des V.f.R. Steinbach  
am 27. August in Steinbach

Forum Naila präsentiert:  
Gypsy Swing mit Diknu Schneeberger  
am 24. September in Selbitz

## M & M

### Innen-Ausbau

- Trockenbau
- Innenausbau

**Markus Opitz**  
95180 Berg  
Von-der-Grün-Str. 12  
Tel.: 0 92 93 / 93 33 37  
info@m-m-bau.de

Firma

## Peter Bamberg

**Meisterbetrieb im Installateur  
und Heizungsbauerhandwerk**

- Heizungsanlagen aller Art
- Planung/Beratung/Kundendienst Tel.: 0 92 88-4 61 90 53
- Reparaturen Mobil: 01 71-8 39 06 82
- Sanitäre Anlagen und 01 60-94 81 27 43

**Bad Steben Geroldsgrüner Str. 32**

## Sanitär- Heizung GmbH

Selbitz, Uhlandstr. 19, Tel. 09280/9819710  
Naila, Neulandstr. 1, Tel.: 09282/932690

**Ihr kompetenter Partner  
für Ihre Haustechnik!**

**Service rund um die Uhr!**

**Heizung**

**Lüftung**

**Sanitär**

**Solartechnik**

**Selbstbauheizungen**

**Wärmepumpenanlagen**

**Regenwassernutzungsanlagen**

**Notdienst**

**Sanitär - Heizung - Kundendienst**

PLANUNG-INSTALLATION-WARTUNG

BITTE BEACHTEN:  
URLAUB

# HOFLADEN FAM. TUTSCH

BITTE BEACHTEN:  
URLAUB

(Oh, unser Bauer macht grade Urlaub!)

Schloßberg 9 • Selbitz-Rothenbürg • Tel. 09280 1323  
Öffnungszeiten: Fr. 9.00 - 18.00. Sa. 8.00 - 14.00 Uhr  
oder nach telefonischer Vereinbarung

Am ersten und zweiten September-Wochenende bleibt unser Hofladen geschlossen !!

Ab Freitag, 16. September 2016, sind wir dann wieder gerne für Sie da.

## Mietwagen Keil

Inh.: Bernd Krippner

Unsere Kunden stärken uns...

Fern - und Stadtfahrten  
Krankenfahrten, Chemo-,  
Strahlentherapie-, Dialysefahrten

Ihr Fahrdienst  
in Naila

Naila ( 09282 ) 8608

# WIR

IM FRANKENWALD

**URLAUB - URLAUB - URLAUB - URLAUB**

Interkommunales Amt für die Städte und Gemeinden Naila, Schwarzenbach a/Wald, Bad Steben, Geroldsgrün, Berg, Lichtenberg

## Anzeigenannahme vom 20.08. bis 04.09.2016 nur per E-Mail möglich!

**E-Mail: [anzeigen@agenturpilz.de](mailto:anzeigen@agenturpilz.de)**

Am 25.08. und 01.09. KEINE Bürozeiten im Rathaus!  
In dringenden Fällen wenden Sie sich bitte direkt  
an den Verlag unter Telefon: 0921/294-466

## AUS DEM INHALT

Aus dem Rathaus 10 - 15

**9. Unimog-Treffen am  
3. und 4. September  
bei der Eventhalle  
Strobel in Selbitz**

5

**Forum Naila präsentiert:  
Gypsy Swing  
mit Diknu Schneeberger**

9

**Lebendig + still =  
Stilleben? Regionale  
Künstler stellen aus 16**

**Schlager und Chan-  
sons mit Wolfgang  
Bodenschatz**

17

genuss region  
WIR SPRECHEN KULINARISCH

oberfranken

Wochen-Angebot vom 29. 8. – 4. 9. 2016

Rippchen vom Strohschwein	100 g	0,29 €
Kalbsbraten vom heimischen Milchkalb	100 g	1,49 €
Krustenbraten vom Strohschwein	100 g	0,69 €
„Hofer“ Rindfleischwurst	100 g	1,18 €
Debrecziner	100 g	0,79 €
Gelbwurst	100 g	0,79 €
Fleischkäse, auch zum Selberbacken	100 g	0,59 €
Zigeunersalat	100 g	0,79 €
Maingold Hartkäse, 45 % F. in Tr.	100 g	1,19 €

Ab Donnerstag, 1. 9.: Rotbarsch-Filet 100 g 1,99 €

**16. 9. 16 Open Air mit Goller & Götz with Friends an der Eventhalle. EINTRITT FREI!**

Wir vermarkten und verarbeiten nur Fleisch von Schweinen, die nachhaltig und artgerecht auf Stroh gehalten werden. **Unsere Landwirte diese Woche: Strohschweine:** Jahn Günther, Kautendorf; Ritter Walter, Schwingen; Köhler Udo, Zettlitz; **Rinder:** Fischer Johannes, Leupoldsgrün; Schaller Ernst, Brunnenthal; Schmidt Roland, Stöckaten; Pankalla Robert, Höflas, Zeidler Gerd, Schlegel;

Weitere Infos unter [www.metzgerei-strobel.de](http://www.metzgerei-strobel.de), [www.eventmetzger.de](http://www.eventmetzger.de) und [www.facebook.com/Strohschweine](https://www.facebook.com/Strohschweine)

Speiseplan vom 29. 8. 2016 – 2. 9. 2016

<b>Montag:</b>	Gnocci mit Käsesahnesauce, gem. Salat	1 Port. 4,20 €
<b>Dienstag:</b>	Pizza „Spezial“ mit Blattsalat und Thunfisch	1 Port. 4,20 €
<b>Mittwoch:</b>	Szegediner Gulasch mit Spätzle, gem. Salat	1 St. 5,20 €
<b>Donnerstag:</b>	Schweineschnitzel mit Kartoffelsalat, gem. Salat	1 Port. 4,90 €
<b>Freitag:</b>	Kaiserschmarrn mit Apfelmus	1 Port. 3,20 €

Aktueller Speiseplan und Vorschau auch im Internet unter [www.metzgerei-strobel.de](http://www.metzgerei-strobel.de)  
Über eine Vorbestellung würden wir uns sehr freuen, Ihre Metzgerei Strobel  
Bei Rückfragen: Tel: 09280/ 5383 E-mail: [post@metzgerei-strobel.de](mailto:post@metzgerei-strobel.de)

# Natur gemeinsam erleben



**Steinbach/Geroldsgrün** – Nunmehr zum siebten Mal veranstaltet der VfR Steinbach, ein kleiner Sportverein mit 300 Mitgliedern, einen ganz besonderen Lauf für Nordic-Walker, für Jogger, für gesundheitsbewusste Läufer und für Schüler.

Die Gruppe um den Vorsitzenden Erich Puff leistet jedes Jahr einen wichtigen Beitrag zur gesunden Bewegung in freier Natur. Nicht allein für Nordic-Walker, wie ursprünglich von der Mannschaft um den Nordic-Walking-Trainer Achim Fickenscher vom Deutschen Skiverband gedacht, sondern für viele sportlich interessierte Menschen aus der gesamten Region wurde dieses Event ins Leben gerufen.

Der Trendsport, der Woche für Woche viele Fans der Bewegung an der frischen Luft begeistert, hat in dem kleinen Örtchen im Frankenwald zahlreiche Freunde gefunden.

Regelmäßig zweimal in der Woche trainieren die Mitglieder der NW-Abteilung gemeinsam in der Umgebung rund um Steinbach. Der Verein ist offen für Neues und für Jeden, der mitmachen möchte. Und so ist es nicht verwunderlich, dass auch Läuferinnen und Läufer aus angrenzenden Orten zu den Lauftreffs kommen.

Mehr als 20 Mitgliedern bereiten jährlich den „Nordic Walking-Lauf“ vor. Für unterschiedlich Trainierte gibt es Strecken mit 6,



12 und 16 km Länge. Dazu noch eine Strecke für Kinder mit 3,7 km, die altersgemäß weniger große Anstiege aufweist.

Größte Mühe wird in die Vorbereitung der Strecken investiert, die fast ausschließlich über Feld-, Wald- und Wanderwege führen und nur für den Lauf gekennzeichnet werden.

Die Strecke beinhaltet drei typische Frankenwaldhöhen. Gestartet wird beim Sportheim des VfR Steinbach auf einer Meereshöhe von 650m. Der erste Anstieg auf den Langesbühl, das Wahrzeichen von Steinbach, führt auf 700m Meereshöhe. Weiter über das leicht hügelige Gelände hinauf zur Friedelhöhe, die ebenfalls 700m hoch gelegen ist. Der dritte Höhepunkt mit 676m Höhe über dem Meer ist die Frankenscharte in Hirschberglein. Nicht ganz so hoch, aber mit dem An-

stieg von Fichten her, der es in sich hat, so das einhellige Credo der Läuferinnen und Läufer.

Der Lauf, der in den vergangenen Jahren einen immer größer werdenden Zuspruch fand, wird durch Helfer, die entlang der Strecke Getränke und Obst zur Stärkung reichen, begleitet.

Im Ziel gibt es Obst, Butterbrote, erfrischende Getränke oder nach dem Lauf selbst gebackener Kuchen von den Frauen der Nordic Walking-Abteilung sowie mit herzhaften Bratwürsten und Steaks.

Selbstverständlich gibt es wieder Ehrungen für die stärksten teilnehmenden Gruppen, den ältesten und jüngsten Teilnehmer und für die weiteste Anreise.

Auch diejenigen aus der Bevölkerung, die nicht am Lauf teilgenommen haben, sind auf dem Sportgelände herzlich willkommen.

men. Eine kleine Besonderheit ist das Vereinslogo, das einen Fuchs mit NW-Stöcken zeigt. So wie in vielen Frankenwaldgemeinden üblich, haben auch die Steinbacher einen Spitznamen. Sie sind die „Füchs“. Deshalb der Staamicher Fuchs im Emblem.

## Auf einen Blick

**Veranstalter:** VfR Steinbach Nordic-Walking-Abteilung  
**Treffpunkt:** Sportheim VfR Steinbach, an der Kirche 8, Geroldsgrün für Läufer, Walker und Nordic-Walker

Ausgeschilderte Strecken über 6, 12 und 16 km, für Schüler eine verkürzte Strecke über 3,7 km. Ein gemeinsamer **Start** für Schüler und Erwachsene erfolgt um **15.00 Uhr**, Anmeldung bis kurz vor dem Start möglich.

**Startgebühr:** Schüler 2,50 €/ Erwachsene 5€

Streckenservice mit Obst und Getränken, Zielverpflegung mit Obst, Müsliriegel und Getränken, Duschmöglichkeit im Sportheim.

Einladung ergeht an die gesamte Bevölkerung, bei Kaffee und Kuchen dabei zu sein. Der Veranstalter übernimmt keine Haftung für Unfälle, Diebstähle und Schäden aller Art. Versicherung ist Sache jeden Teilnehmers.

**badehouse<sup>®</sup> magic island**

5 floors 6 becken

RON CARROLL (USA)  
MAXI HARTMANN  
MARKO LEANO  
UVM ...

Sa **27.8.**

**therme bad steben**  
Beginn 22 Uhr • [www.badehouse.de](http://www.badehouse.de)

**THERME BAD STEBEN**  
Bayerisches Staatsbad



# Notdienste und Gesundheitswesen

**Notruf Polizei** Tel. 110  
**Notruf Feuerwehr** Tel. 112  
**Notfalldienst des BRK, Integrierte Leitstelle Hof** Tel. 112  
**Abruf der ärztlichen Bereitschaftsdienste** Tel. 116 117  
**Notruf Augenärzte** Tel. 116117

## Dienstbereitschaftsplan der Apotheken

26.08.-01.09. Franken Apotheke Naila  
 02.09.-08.09. Kur Apotheke Bad Steben

Die Dienstbereitschaft beginnt am Freitag um 8.30 Uhr und endet am darauf folgenden Freitag um 8.30 Uhr

## Zahnärztlicher Bereitschaftsdienst

• 27./28.08. Dr. Dünninger Peter 95213  
 Münchberg, Kulmbacher Str. 53 Tel. 09251 / 1525

(Der zahnärztliche Notfalldienst – Dienstbereitschaft erstreckt sich auf die Zeit von 10 bis 12 Uhr u. 18 bis 19 Uhr. Rufbereitschaft rund um die Uhr)

**Zahnarzt-Notdienst Portal im Internet:** [www.zbv-oberfranken.de](http://www.zbv-oberfranken.de)

## Tierärztlicher Notdienst

• 27./28.08.: Dr. Anita Hähnel  
 Thüringer Str. 7, Hof  
 Tel. 01714501387

## BKK Faber-Castell & Partner

Ein Vertreter der Krankenkasse ist jeden zweiten und vierten Dienstag im Monat von 13.30 Uhr bis 15.30 Uhr für Sie da.

**Nächste Sprechstunde am 13.09.**

Alle Angaben ohne Gewähr!

## Weinfest der SPD Naila mit Livemusik

**Sonntag, den 28.08.2016 ab 13.30 Uhr**  
 auf dem Platz vor der „Frankenapotheke“  
 ab 16:00 Uhr LIVE- Musik mit Werner Thieroff



Für Speisen, Getränke und gute Unterhaltung ist bestens gesorgt! Die SPD Naila freut sich auf Ihr Erscheinen.

## „Vom Korn zum Brot“ beim Nailaer Bauernmarkt am 3. September 2016

**Naila** - Unter dem Motto „Vom Korn zum Brot“ findet der nächste Nailaer Bauernmarkt am **Samstag, 03. September 2016** statt. Dabei können in der Zeit von 8.00 Uhr bis 12.00 Uhr auf dem Marktplatz in Naila verschiedenste Köstlichkeiten der aus verschiedensten Körnern hergestellten Brotsorten probiert und erworben werden.

Die Direktvermarkter der Anbiatergemeinschaft „Bauernmarkt im Landkreis Hof“ bieten neben den saisonalen „Früchten“ vor allem Frischfisch, geräucherte Fischspezialitäten, Wurst- und Fleischspezialitäten sowie weitere eigene frisch hergestellte Waren entsprechend der Jahreszeit an. Spezialitäten des Bauernmarktes sind unter anderem Quärla, Käse, Fisch, Brot, Kuchen, Marmeladen, Honig, Liköre, Kartoffeln, Ziegenkäse, Nudeln, Geflügel, Eier und Butter.

## Biathlon-Stammtisch Straßdorf

**Straßdorf** - Im August beginnt bereits der Kartenvorverkauf für den Weltcup vom 3. – 8. Januar 2017 in Oberhof. Da wie alle Jahre die Karten innerhalb von ein bis zwei Wochen verkauft sind, wird bereits jetzt um verbindliche Vorbestellung bei Werner Wirth, Straßdorf unter 09289/6216 oder 0174/4137322 gebeten.

## Vertriebene nehmen in Vierzehnheiligen an Wallfahrt teil

**Naila** - Die Sudetendeutsche Landsmannschaft Kreisgruppe Hof/Naila fährt am **Sonntag, 04. September 2016** zur Vertriebenen-Wallfahrt nach Vierzehn-

heiligen. Bei dieser Wallfahrt nehmen Heimatvertriebene, Flüchtlinge und Aussiedler teil, auch alle anderen Bürger sind dazu herzlich eingeladen. Um 10.30 Uhr findet das Pontifikalamt mit dem Freiburger Erzbischof Zollitsch und Monsignore Hautmann – ehemaliger Bad Stebener Pfarrer. Am Nachmittag um 14.00 Uhr ist eine feierliche Marienandacht in der Basilika. Es wäre schön, wenn viele Trachten und Fahnenabordnungen teilnehmen würden. Wer mitfahren will, wendet sich an Kreisobmann Adalbert Schiller, Tel. 09282/8249. Es gibt eine Mitfahrgelegenheit um 9.00 Uhr an der Kath. Kirche in Naila.

**Eine der umfangreichsten Lauf- + Ganganalysen der Region!**  
 Für 42 Euro + CD-Aufzeichnung, von Ihrem Fachgeschäft für Orthopädietechnik.

**Ihr Spezialist für Orthopädische + Sensorische Schuheinlagen.**

**Sanitätshaus Snerschneider**  
 Hof - Selb - Naila  
 Hof - Königstraße 17 • Filialen in Selb und Naila  
[www.sperschneider-hof.de](http://www.sperschneider-hof.de) • 09281-3030

## Prüfdienst des ADAC Nordbayern e.V.

**Bad Steben** - Der Prüfdienst des ADAC Nordbayern e.V. ist seit über 40 Jahren in rund 100 Städten und Gemeinden unterwegs, um durch kostenfreie Fahrzeugprüfungen einen wesentlichen Beitrag zur Verkehrssicherheit zu leisten.

ADAC-Mitglieder erhalten den Bremsentest sowie den Stoßdämpfertest und können die dritte Prüfarm selbst wählen: Reifenprofilmessung oder Batterietest oder Beleuchtungstest oder Bremsflüssigkeitstest. Nicht-Mitglieder erhalten eine Prüfarm nach Wahl. Die angebotenen Prüfarmen sind für alle kostenlos.

Nach Abschluss der Prüfungen wird ein Protokoll ausgehändigt, in dem die gemessenen Werte mit den Grenzwerten verglichen und ausgewertet werden. Um die Wartezeit sinnvoll zu nutzen, besteht die Möglichkeit selbst den Luftdruck der Reifen

zu prüfen. Wer mit einem Elektrofahrzeug unterwegs ist, kann dieses kostenlos am Prüfzug zwischenladen.

**Datum: 30.8.-31.8., von 10 bis 13 Uhr und 14 bis 18 Uhr**

Festplatz, Gustav-Ludwig-Straße, Bad Steben





## Unimog-Treffen in Selbitz

Selbitz - Der Sonntag, 04. September ist wieder ein wichtiger Termin für alle Freunde des Unimog und MB-Trac: Denn bereits zum neunten Mal findet bei der Eventhalle Strobel in Selbitz/Dörnthal (Landkreis Hof) das Selbiter Unimog- und MB-Trac-Treffen statt. Bereits um 9 Uhr beginnt der Frühschoppen mit dem Eintreffen der Fahrzeuge, Anmeldung und Aufstellung. Die Kinder können sich den ganzen Tag über in der Hüpfburg, beim Tret-Unimogfahren oder beim der Aktion des Maschinenrings vergnügen, während die Erwachsenen fachsimpeln, die Fahrzeuge bestaunen oder bei einer sehr reichhaltigen

Speisen- und Getränkeauswahl einfach nur ein paar schöne Stunden verbringen. Für musikalische Unterhaltung ist ebenfalls gesorgt. Zusätzlich sorgen Aussteller für die eine oder andere Möglichkeit zum informieren und kaufen. Am Nachmittag stehen dann die Prämierung der Fahrzeuge und die große Rundfahrt auf dem Programm, die wie gewohnt Landtagsabgeordneter und Unimogfahrer Klaus Adelt anführen wird. Und wie gewohnt gibt es für alle, die schon am Samstag anreisen wollen, wieder ein gemütliches Zusammensein mit Spezialitäten vom Grill. Auch dazu ist natürlich jeder herzlich eingeladen.

**9. MB TRAC + UNIMOG TREFFEN DÖRNTHAL/SELBITZ**

MASCHINENRING MÜNCHBERG UND UMGEBUNG E.V.

**DAS TRADITIONS TREFFEN**

**HIGHLIGHTS:**

- HÜPFBURG + KINDERSCHMINKEN
- TRET-UNIMOGRENNEN
- VERSCHIEDENE VORFÜHRUNGEN
- AUSSTELLUNG LANDWIRTSCHAFTLICHER FAHRZEUGE
- GROBE AUSWAHL KULINARISCHER SPEZIALITÄTEN UVM.
- VOLKSTANZGRUPPE I.J WEIDESGRÜN
- SPEZIALITÄTEN VOM ADELTSCHEN SCHWENKGRIL

**SAMSTAG - 19.00 UHR:**  
„STERNE-NACHT“ MIT PETER MILDE UND HERZHAFTEN SPEZIALITÄTEN

**SONNTAG:**

- 09.00 UHR FRÜHSCHOPPEN MIT EINTREFFEN DER FAHRZEUGE
- 14.00 UHR BEWEGUNGSFAHRT DÖRNTHAL-SELBITZ-WACHOLDERBUSCH-KOMPOSTANLAGE-DÖRNTHAL
- 15.00 UHR FOTOTERMIN UND FAHRZEUGPRÄMIERUNG MIT PUBLIKUMSPREIS

MUSIKALISCHE BEGLEITUNG: LEUPOLDSGRÜNER VIERGESANG

**3./4. SEP 16**  
**DÖRNTHAL, STROBEL'S EVENTHALLE**

„ Bei unserer Unternehmensgründung vor ein paar Jahren bemängelte Herr Brett sofort ein paar gravierende Schwächen bei der steuerlichen und vertraglichen Gestaltung. Diese wurden nach dem Wechsel zur Kanzlei Brett-Einsiedel systematisch und kompetent aufgearbeitet. Wir profitieren noch heute von unserer Entscheidung für diese Kanzlei und sind besonders von der Gestaltungsberatung begeistert.

Christian Horn, BETTERLIGHTS GmbH & Co. KG, Köditz „



## GESTALTUNGSBERATUNG HEUTE

### Überzeugende Lösungen für Ihren Erfolg

Ziel ist es, unseren Mandanten eine vorausschauende Beratung in allen Steuerrechtsfragen zu bieten. Der Gestaltungsberatung kommt für Unternehmer eine entscheidende Bedeutung zu. Wir beraten umfassend von der Existenzgründung bis zur Unternehmensnachfolge. Dabei stehen wir u.a. bei der Rechtsformwahl oder der Gestaltung von Business-Plänen zur Seite. Auch bei Leasing- und Finanzierungsentscheidungen, Verhandlungen mit Banken oder der Begleitung von Förderprojekten helfen wir Ihnen.

Kommen Sie jetzt zum zertifizierten Spezialisten für Gestaltungsberatung. Rufen Sie uns an und vereinbaren eine kostenfreie Erstberatung für unsere Leistungsbereiche.

- GESTALTUNGSBERATUNG**
- DIGITALE BUCHHALTUNG**
- LOHN- UND BENEFITBERATUNG**
- PERSONALBERATUNG**
- STEUERBERATUNG**

**brett**  
**Einsiedel**  
STEUERBERATER

STEUERN  
LEISTUNG  
LEBEN



Goldammerweg 28 · 95119 Naila · Tel. 0 92 82 / 98 22-0 · [www.brett-einsiedel.de](http://www.brett-einsiedel.de)

**Hinweis:** Am 20. Oktober 2016 findet in Bad Steben, Grafik-Museum Schreiner, eine Info-Veranstaltung zum Thema „Lohn- und Benefitberatung“ statt.

# KNÖRNSCHILD METALLBAU

- Fenster • Türen • Fassaden
- Wintergärten • Schlosserei
- Sonderkonstruktionen
- Markisen • Tor- und Zaunanlagen

Hausanschrift Tel. (0 92 82) 13 26  
Schulrat-Hohe-Str. 1 Fax (0 92 82) 97 80 02  
95119 Naila Mobil (01 71) 835 11 74

eMail knoernschild-metallbau@t-online.de  
Internet www.knoernschild-metallbau.de

**SCHÜCO** **roma**  
ROLLADEN + TORE

Die **Immobilienprofis**  
HK Sachverständigen- und Immobilienkanzlei GmbH & Co. KG

## Gutschein

über eine kostenfreie + unverbindliche  
**Marktpreisermittlung Ihrer Immobilie**

+++ Gültig bis 30.09.2016 +++

Erfahren Sie, was Ihre Immobilie wert ist und bei Verkaufsinteresse können wir Ihnen auch meist gleich einen Käufer aus unseren über 3.400 vorgemerkten Suchanfragen vermitteln.

ImmobilienSHOP-Bad Steben.de  
95138 Bad Steben | Wandelhalle

**09288.4619620**

# HERMANN

**Bevor Sie Ihre Wohnung auflösen, rufen Sie uns an!**

Wohnungsaufösungen, Entrümpelungen, Nachlässe, An- und Verkauf von Altertümern, Hausrat uvm. seriös – zuverlässig – günstig für Sie **unverbindlich**

**kostenlose Vorbesichtigung**  
95119 Naila, Anger 26  
**(0 92 82) 71 42**  
**01 75 8 93 00 79**

@ hermann-naila@t-online.de

VER SICHERUNGSKAMMER BAYERN  
Ein Stück Sicherheit.

*Sicherheit in Ihrer Nähe*

**Versicherungsbüro Uwe Funk**  
Nailaer Straße 14  
95192 Lichtenberg  
Telefon (0 92 88) 9 10 85  
E-Mail info@funk.vkb.de

**Versicherungsbüro Armin Gebhardt**  
Südstraße 12 · 95180 Berg  
Telefon (0 92 93) 9 71 20  
E-Mail info@gebhardt.vkb.de

Finanzgruppe

## Dorfwirtshaus Hildner

Inh. Karl-Heinz Hildner  
Neuengrün, Tel. 09262/8433, Fax 555

**Sonntag**  
reichhaltiger Mittagstisch mit frischen Pfifferlingen  
**Gänsebrust, Lamm und andere Braten**

Öffnungszeiten und Speisekarte unter  
www.dorfwirtshaus-hildner.de

## Kaufe Ihren gebrauchten PKW

gegen Barzahlung  
**09282/963666**  
Mo.–Fr. von 8–18 Uhr

**10 Künzle**  
Kfz-Werkstatt + Abschleppdienst

- ▶ Reparatur und Inspektion aller Fahrzeuge
- ▶ 24 h Pannenhilfe und Abschleppdienst
- ▶ Autoglas-Reparatur
- ▶ Computer-Achsvermessung
- ▶ Automatik-Getriebespülung
- ▶ Klimaanlage- und Standheizungen-Service
- ▶ Werkstatt-Ersatzfahrzeuge
- ▶ HU/AU im Haus
- ▶ Ersatzteil- und Zubehörverkauf
- ▶ Umfangreiche Diagnosetechnik
- ▶ Unfallinstandsetzung

Dr. HILMAR-JAHN-STRASSE 4 Tel. 09282/95230  
95119 NAILA www.kuenzel.go1a.de

Ihr Spezialist für Dach und Wand  
seit über 25 Jahren

# STEUETNER

Dachdeckung, Wandbekleidung, Aufdach-Dämmung, Dachfenster, Abdichtungen, Balkonbeschichtungen

Bachwiesenstr. 63 · 95138 Bad Steben  
Tel. 09288/55198 · Mobil 0176/24 538 810  
www.stuetnerdach.de

**r Maler Reiss**  
raum für design

BERATUNG | SERVICE | BAUBETREUUNG

Innenraumgestaltung | Bodenbeläge | Malerarbeiten | Trockenbau  
Fasadengestaltung | Wärmedämm-Verbundsysteme | Sonnenschutz

Malerfachbetrieb Reiss GmbH · KeyBerstraße 24 · 95179 Geroldsdgrün  
Tel 0 92 88/67 35 · Fax 0 92 88/53 02 · info@malerreiss.de · www.malerreiss.de

HOME TRENDBERATER

## Biergarten-Konzert

mit den  
**Döbrabergmusikanten**

Wann: Freitag 26. 08. 2016  
ab 18.30 Uhr  
Eintritt frei

**Gasthof Blechschmiedenhammer**

Für das leibliche Wohl ist gesorgt

Bei schlechter Witterung im Saal

Schreinerei / Innenausbau  
Energiespargläser  
Reparaturverglasung  
Rolladentechnik  
Einbruchschutz  
Haustüren - Fenster  
Möbel - Küchenumbau  
und vieles mehr

**DerFensterTürenDoktor**  
Schreinermeister  
Roland Schneider  
Tel: 09288 957300  
Mobil: 0151 19136038  
Email: d-ftd@web.de

www.der-fenster-tueren-doktor.de

# Meister BÄR HOTEL

Frankenwald  
Panoramastraße 2  
95180 Rudolphstein  
Telefon: 09293-9410

ab sofort  
**Restaurantfachfrau/-mann**  
in Teilzeit gesucht

**Reparaturen aller Fabrikate PKW/MOTORRAD 0170-8233758**

**KFZ-TECHNIK MANUEL CAAMANO**  
MEISTER-WERKSTATT

● Hauptuntersuchung durch anerk. Organisation  
● AU für PKW / AUK für Motorrad  
● Unfallinstandsetzung ● Motoreninstandsetzung  
● Bremsen- & Auspuff-Service  
● Inspektion nach Herstellerangaben  
● Fehlerdiagnose ● Achsvermessung  
● Fahrzeugüberführung  
● Reifenservice - alle Marken  
● Ölwechsel ● Klima-Service  
● kostenloses Werkstatt-Ersatzfahrzeug

Telefon: **09282/5338**  
Badstraße 4  
95119 Naila  
E-Mail: manuelcaamano@web.de

**Unser Service für Sie: Fahrzeug abholen - reparieren - bringen**

regional · zuverlässig · leistungsstark

**SB**  
Saale-Brennholz

**NEU versch. Sparpakete inkl. max. 30 km frachtfrei!\***

07929 Saalburg-Ebersdorf  
Tel. 03 66 51-65 39 74  
Mobil 01 52-32 06 23 67

www.saale-brennholz.com  
\*Entsprechende nähere Infos per Telefon oder auf unserer Internetseite!

# Gebelein

Burgsteinstraße 44  
95179 Geroldsdgrün

Reparatur von Nähmaschinen,  
Büromaschinen und Computern.

Verkauf von Nähmaschinen (gebraucht oder neu) ab 90,- €

Wir freuen uns auf Ihren Anruf: **Tel. 09288/550939**

# L.M.-SERVICE

Rasen mähen, Hecken schneiden, Vertikutieren u.v.m.  
Unkrautbeseitigung bei Gehwegen u. Hofeinfahrten  
Entrümpelungen mit Wertverrechnung  
Objektbetreuung ganzjährig – Winterdienst

**Wir freuen uns auf Ihren Anruf: 01746/141585**

## Der Tintenfisch aus dem Wald



**Bad Steben** - Rote Tentakel, fantastisch anzusehen, etwas unheimlich und Nase zu: Er sieht toll aus, der Tintenfischpilz (*Clathrus archeri*). Stinkt aber gewaltig nach Aas. Aus einem weißgrauen,

sogenannten Hexenei stülpen sich vier bis fünf rötliche Tentakel und wecken unweigerlich Assoziationen zu einem Meeresbewohner. Daher hat er seinen Namen, weil er mit seiner Form an

die Fangarme eines Tintenfisches erinnert.

Der Pilz ist jedoch ungenießbar und lockt mit seinem Gestank Fliegen und Aaskäfer an. Diese saugen die Sporenmass auf und verbreiten sie mit ihrem Kot.

Der Tintenfischpilz ist in Deutschland nicht heimisch. Herkunftsland ist ursprünglich Australien, er soll vor rund 100 Jahren nach Europa gekommen sein. In Deutschland wurde dieser wundersame Pilz erstmals 1938 im Schwarzwald entdeckt.

Jetzt ist er auch in der Umgebung von Bad Steben heimisch.

Entscheidend für das Vorkommen des Tintenfischpilzes ist wärmeres Wetter, der Anstieg der

Durchschnittstemperatur im Zuge des Klimawandels.

Für Pilzsammler bedeutet dies vorsichtig zu sein. Dieser Exot ist ungenießbar, jedoch wird er schon wegen seines übelriechenden Geruchs auf keinen Speisetisch landen.



## Fahrt ins Europaparlament nach Straßburg

**Selbitz** - Die CSU-Selbitz fährt nach Straßburg und besucht das Europaparlament. Die oberfränkische Europa-Abgeordnete Monika Hohlmeier wird uns das europäische Parlament vorstellen.

**Reisezeitraum:** 11. bis 13. Sep-

tember (Abfahrt 7 Uhr in Selbitz). Die Kosten belaufen sich auf nur noch 150 Euro pro Person inklusive zwei Übernachtungen in Gengenbach (incl. Halbpension) und Busfahrt ab Selbitz. Dank finanzieller Unterstützung durch das Europabüro von Monika Hohlmeier konnten die Reisekosten nunmehr erheblich reduziert werden.

Wir werden am ersten Reisetag einen gemeinsamen Winzerabend verbringen. Am 2. Reisetag wird uns eine Stadtführerin alle Ecken und Sehenswürdigkeiten inklusive Dom zeigen. Am letzten Reisetag zeigt uns

Monika Hohlmeier persönlich das Europaparlament. Und dazwischen gibt es jede Menge freie Zeit zum Bummeln.

Wer gerne mitfahren möchte, möge sich bitte bei Christa Fickenscher unter Tel. 09280/1522 oder Roland Vogel unter Mobil 0171/5526043 oder Carsten Kirchner unter Mobil 0179-/51136 15 baldigst anmelden. Für das Europaparlament benötigen Sie einen gültigen Reisepass oder Personalausweis.

**Anmeldeschluss:** 30. August.

**ANTIK & TRÖDEL**  
An- u. Verkauf  
tägl. 9 bis 19 Uhr  
bei Sopo-Fixx  
Selbitzer Berg 23  
95119 Naila  
günstige  
Wohnungsaufösungen  
Tel. 0162/9477321

**Schmankerlstub'n**  
Hirschberglein 45  
Sonntag 28.08. 11:30-14:00  
Kalbsbraten – Schäufele  
Wildschwein – Lammkeule  
Rotbarschfilet – Entenkeule  
Ihre Reservierung nehmen wir gerne  
unter 0177/5490274 entgegen!

**Kinder-Autositze**  
Buggy, Shopper, Baby-3-Rad, Kinder-Autositze, Wiegen, Stubenwagen, Kindermöbel etc. Markenartikel, Riesenauswahl  
**TOP Angebote!**  
Seeber KG  
Der Babyfachmarkt  
Marienstraße 55 + 59  
95028 Hof  
www.baby-seeber.de  
Bis zu 50% auf Einzelteile!

**Suche Garage  
in Bad Steben**  
Nähe Eugen-  
Drechsel-Str.  
Telefon: 0151/43271654

**Schausonntag**  
am 28. 8. 2016  
von 12.00 – 17.00 Uhr geöffnet

**MÖBEL einfach zum verlieben für Ihr Zuhause.**

**Tel. 0 92 67 / 3 41**  
**Klöppelschule 8 · Nordhalben**  
Montag – Freitag 8:30 – 12 Uhr, 12:30 – 18 Uhr  
Mittwoch und Samstag 8:30 – 14 Uhr  
www.dietz-moebel.de

**Wir renovieren.**  
Ausstellungsstücke bis zu **50 % reduziert**

- ✓ Altmöbelentsorgung bei Neukauf
- ✓ Eigene Polsterwerkstatt Reparaturen und Neubezüge

**14,5% Renovierungsrabatt**

**MÖBEL-DIETZ**  
QUALITÄTSMÖBEL  
AUS NORDHALBEN

# Auf dem Weg in die digitale Zukunft

**Selbitz/Naila** - Mehr Lebenskomfort für Bürgerinnen und Bürger und zeitgemäße Infrastrukturvoraussetzungen für Industrie und Gewerbe. Mit Abschluss des entsprechenden Breitband-Ausbau-Vertrages zwischen der Thüga Metering-Service GmbH (TMS) und der Stadt Selbitz fördert der Freistaat Bayern weitere Gebiete. Erster Bürgermeister Stefan Busch und Peter Hornfischer von der Thüga MeteringService GmbH aus Naila haben nunmehr den 2. Kooperationsvertrag für den Breitbandausbau der Stadt Selbitz unterzeichnet. Damit werden nach dem ersten staatlich geförderten Breitbandausbau der Kommune aus dem Jahre 2013 sukzessive Teile des Hauptortes „Nordost“ (Oberes Dorf) mit der Christusbruderschaft und Teilbereiche im Süden, sowie die Edlasmühle, Gebiete bei Wiesenhaus, nördlich von Rothenbürg, Dörnthal-Ost/Stegenwaldhaus und bei Hüttung mit schnellem Internet versorgt.

## Startschuss für den 2. Staatlich geförderten Breitbandausbau in Selbitz

Insgesamt sind es acht neue Er-



Attraktive Wohnorte und starker Industriestandort. Nach der Unterzeichnung zum 2. staatlich geförderten Breitbandausbau der Stadt Selbitz. Sitzend von links bei der Vertragsunterzeichnung: Erster Bürgermeister der Stadt, Stefan Busch und Thüga MeteringService-Geschäftsführer Peter Hornfischer. Stehend von links: Stadtbaumeister Harald Angelmahr, TMS-Projektleiter Martin Graf, Stadtkämmerer Michael Munzert und Thomas Busch vom Bauamt.

schließungsgebiete in denen es dann ab 2017 heißt: „Adieu Schnecken tempo, willkommen Hochgeschwindigkeit.“ So kann man auch hier gleichzeitig telefonieren, surfen und über das Internet fernsehen. Bis dahin werden in der Kommune weitere 13 Kilometer Glasfaserkabel verlegt und damit 183 Haushalte anschnelle Internet angebunden.

Von den acht Erschließungsgebieten sind sechs im FTTH-Ausbau. Das heißt, hier wird das Glasfaserkabel direkt ins Haus verlegt. Und damit wird das gesamte Umland der Stadt Selbitz mit flächendeckendem superschnellem Glasfaser-Internet versorgt sein. Die Stadt investiert hierfür weitere circa 580.000 Euro für den Ausbau,

wobei 90 Prozent der Kosten durch den Freistaat Bayern gefördert werden.

## Landkreis Hof sehr gut dabei

Von den 27 Kommunen im Landkreis Hof werden elf zu 80 Prozent und 16 mit 90 Prozent Zuschüssen gefördert. Mit dem staatlich unterstützten Breitbandausbau wird nicht nur der Wohnort attraktiver, sondern auch der Industriestandort Hochfranken gestärkt. Bürgermeister Stefan Busch freut sich für die Stadt Selbitz: „Mehr und mehr Lebenskomfort für Bürgerinnen und Bürger und zeitgemäße Infrastrukturvoraussetzungen für Industrie und Gewerbe werden geschaffen.“ Mit dem flächendeckenden Ausbau des Netzes werden sich die Geschwindigkeiten beim Up- & Download vervielfachen. „Die Zahl der Kommunen in Hochfranken, die auf TMS mit der eingetragenen Marke „komDSL“ setzen, wächst und wächst“, so Peter Hornfischer, Geschäftsführer der TMS.

Die Zahl der Kommunen in Hochfranken und im Frankenwald, die auf TMS mit der eingetragenen Marke „komDSL“ setzen, wächst und wächst.

*Als Gott sah, dass der Weg zu lang,  
der Hügel zu steil und das Atmen zu schwer wurde,  
legte er den Arm um ihn und sprach: „Komm heim!“*

Dankbar für die vielen Jahre, die wir gemeinsam verbringen durften, nehmen wir Abschied von unserem Vater, Schwiegervater und Opa



## Josef Mathes

\*2. Juli 1930 † 18. August 2016

In stiller Trauer:  
Joachim Mathes  
Josephine und Uwe Kurle mit Joshua,  
Timo, Johanna und Elias  
Angehörige der Familien Markus

Die Beerdigung fand am Mittwoch, den 24. August 2016, in Wernau statt.

Traueradresse: Josephine Kurle, Schmidholz 26, CH-8564 Wäldi

Wäldi, den 18. August 2016

**2-teiliger Esszimmerschrank, Fernseher mit Tisch, Eckregal und Wandregal, alles rustikal zu verschenken.**

Tel. 0162/1829914

## DANKSAGUNG

Im Namen aller Mitarbeiter und Mitglieder möchten wir Dir,

## liebe Erika Jungkunz,

für die 34-jährige Mitarbeit und Hilfe in unserem Verein von Herzen danken.

Wir werden Dich immer als liebenswerten Menschen in Erinnerung behalten.

**Bürgeraktion Lichtenberg e.V.  
der Vorstand und Mitglieder**

## Hinweise zur Schülerbeförderung

**Hof** - Am 13. September beginnt das neue Schuljahr. Viele Schülerinnen und Schüler können sich nach dem Gesetz dann wieder kostenlos befördern lassen. Die nachstehenden Hinweise gelten für die Beförderung zu weiterführenden Schulen einschließlich der M-Klassen an einer Hauptschule außerhalb des Schulsprenghels bzw. Mittel-schulverbandssprengels.

Dabei gelten zwei wichtige Grundsätze:

Nur wenn der Schulweg länger als drei Kilometer ist, wird ganz oder teilweise kostenfrei befördert. Die kostenfreie Beförderung erfolgt grundsätzlich nur mit Verkehrsmitteln des öffentlichen Nahverkehrs.

Ausnahmen, beispielsweise die Beförderung mit Privat-Pkw, sind nur in begründeten Einzelfällen möglich. Der Landkreis setzt dort eigene Schulbusse ein, wo kein zeitgerechtes öffentliches Verkehrsmittel vorhanden ist. Dies gilt auf folgenden Strecken:

Schübelhammer – Schwarzenbach am Wald  
Götzmannsgrün – Schwarzenbach an der Saale  
Edlendorf – Schotteneinzel  
Münchberg – Sauerhof  
Wer mit Bus oder Bahn zur Schule fährt, braucht eine Schülerfahrkarte.

**Vollzeitschüler der Jahrgangsstufe 5 und Neuanmeldungen der Jahrgangsstufen 6 bis 10** mit Anspruch auf kostenlose Beförderung erhalten die Fahrkarte aufgrund der von ihnen bereits ausgefüllten Anträge am ersten Schultag über die Schule (die öffentlichen Verkehrsmittel können am ersten Schultag bei der Hinfahrt ohne Vorzeigen eines Fahrscheins benutzt werden).

**Vollzeitschüler der Jahrgangsstufe 6 bis einschließlich Jahrgangsstufe 10** mit Anspruch auf kostenlose Beförderung erhalten die Fahrkarte teilweise schon vor Ferienbeginn über die Schule ausgehändigt. Sollten die Fahrkarten erst zu Schulbeginn ausgegeben werden, können die öffentlichen Verkehrsmittel auch hier am ersten Schultag bei der Hinfahrt ohne Vorzeigen eines Fahrscheins benutzt werden.

**Vollzeitschüler ab Jahrgangsstufe 11 sowie Teilzeitschüler**

haben einen Anspruch auf teilweise Rückerstattung der von ihnen verauslagten Fahrtkosten. Dies gilt allerdings nur, wenn die Familienbelastungsgrenze von derzeit 420 Euro überschritten wird und nur für den diese Grenze übersteigenden Betrag. Eine volle Rückerstattung kann erfolgen, wenn nachgewiesen wird, dass die Eltern **im Monat August** vor Unterrichtsbeginn Anspruch auf Kindergeld für mindestens drei Kinder hatten oder aber ein Anspruch auf Arbeitslosengeld II, Sozialgeld (SGB II) oder vergleichbare Leistungen bestand. Eine teilweise Rückerstattung ist möglich, wenn diese Voraussetzungen ab einem späteren Zeitpunkt vorlagen. Diese Schüler müssen, wenn sie anspruchsberechtigt sind, für die Benutzung der notwendigen öffentlichen Verkehrsmittel die Fahrkarten selbst kaufen.

Dabei ist wichtig, darauf zu achten, dass jeweils die **kostengünstigste Fahrkarte** (z.B. Schülermonats- bzw. -wochenkarte, Mehrfahrentkarte, BahnCard.) gekauft wird. Nach Schuljahresende (bis spätestens 31. Oktober) können diese Schüler unter Vorlage der Fahrkarten beim Landratsamt einen Antrag auf Rückerstattung der Kosten stellen. In Ausnahmefällen kann auf besonderen Antrag, wenn die Familienbelastung von derzeit 420 Euro nicht angerechnet werden muss, bereits zum Schuljahresbeginn eine für den Schüler kostenfreie Fahrkarte ausgehändigt werden (gilt nicht für alle Schulformen und -klassen).

Weitere Auskünfte für den Landkreis Hof erteilen Frau Köppel (Zimmer 228, Tel. 09281/57-253) oder Herr Gottwald (Zimmer 228, Tel. 09281/57-252), für die Stadt Hof Herr Wellhöfer (Tel. 09281/815-1713).



Am 24. September beim Forum Naila:

## Gypsy Swing mit Diknu Schneeberger

**Selbitz** - Gypsy-Swing und Jazz gibt es am 24. September mit dem Diknu Schneeberger Trio. Erstmals ist die „Wanderbühne Forum Naila“ in Selbitz in der dortigen Schulturnhalle, Schulstraße 9 um 19.30 Uhr zu Gast.

Diknu Schneeberger ist ein absolutes Ausnahmetalent, ein Stern am Gitarrenhimmel. Er verbindet perfekte Technik mit lockerer Verspieltheit, natürliche Musikalität und Melodiegefühl mit Virtuosität. Er fügt leichte latin-orientierte Sounds und Licks ein, was seinen Gypsy-Sound extrem sympathisch macht. 2008 sorgte der damals 17-jährige Sinto für Furore und erhielt den Hans-Kolller-Preis, den wohl wichtigsten Jazz-Preis seines Landes. Diknu Schneeberger spielt mit leichter Hand und Fantasie, sowie mit einer geballten Ladung Swing, was das Zuhören zu einem einzigen Vergnügen macht.

Aus Clubauftritten wurden verkaufte große Häuser, wie etwa dem Münchner Prinzregententheater oder die Bourse du Travail in Lyon.

Mittlerweile ist der Gitarrist auf dem besten Weg eine Weltkarriere zu machen, woran auch sein Trio bedeutenden Anteil hat. Sie sind zusammen in ganz Europa und darüber hinaus unterwegs. Nach einem Gastspiel in Portugal und dazwischen wieder in seiner Heimat Wien kommt er nun nach Naila. Das lockere Zusammenspiel mit dem Wiener Jazzgitarristen Martin Spitzer, seinem ehemaligen Lehrer und mit seinem Vater Joschi Schneeberger am Bass besticht durch Präzision, Spielfreude und Spontaneität. Man muss diese Musik einfach lieben und gehört haben! Weitere Infos unter [www.diknuschneeberger.com](http://www.diknuschneeberger.com).

Karten zum Preis von 19 Euro für Erwachsene und 9,50 Euro für Schüler und Studenten bei den Vorverkaufsstellen: Touristinformation Naila im Bahnhof Naila, Tel. 09282/6829, bei Gölkel-Design Bad Steben, Tel. 09288/412, bei Frankenpost-Ticketshop Hof, Tel. 01803/395440 und bei Büro-Mohr, Naila, Tel. 09282/97919-14.



95131 Schwarzenbach a. Wald  
Geroldsgrüner Str. 17  
Tel. 0 92 89 - 14 49  
info@maler-griessbach.de  
www.maler-griessbach.de

### VENEZIA Kalkputz und Lehmdekorputze sind

- Widerstandsfähig und ein hervorragender Klimapuffer an der Wand!
- Extrem schmutzunempfindlich!
- Wer hat schon Lust ständig renovieren zu müssen?
- Es zahlt sich aus, in die Beständigkeit unserer Wandbeschichtung zu investieren!



### Müllabfuhr

vom **29.08.2016 bis 04.09.2016** (Kalenderwoche 35)

#### Marlesreuth, Naila

Restmülltonne (Abfuhrkalender 2)

#### Culmitz, Froschgrün, Hölle, Lippertsgrün, Marxgrün

Bio- und Papiertonne (Abfuhrkalender 4)

### Museum Naila im Schusterhof

**Öffnungszeiten:** So. 14.00 bis 16.00 Uhr

**Eintrittspreise:** Erwachsene 2,00 Euro

Kinder / Jugendliche 1,00 Euro

Gruppen ab 10 Pers. 1,50 Euro

Schüler im Klassenverb. 0,50 Euro

Gruppenbesichtigungen nach Voranmeldung (Tel. 09282/8070)

auch zu anderen Zeiten möglich.

Museum Naila im Schusterhof, Schleifmühlweg 11,

Internet: [www.museum-naila.de](http://www.museum-naila.de)



**MuseumAktuell: Erneuerte Nailaer Tracht: Schnitte sind im Museum ab sofort zu erwerben.**

### Geburtstagsjubilare in der Zeit vom 29.08.2016 bis 04.09.2016

<b>Rita Völkel</b> Neulandstraße 2	80. Geburtstag	<b>29.08.2016</b>
<b>Günter Schmidt</b> Klingenspornstraße 23	70. Geburtstag	<b>30.08.2016</b>
<b>Heinz Gröger</b> Bussardweg 8	85. Geburtstag	<b>04.09.2016</b>
<b>Manneck Gerlinde</b> Lippertsgrün, Eulenburg 12	75. Geburtstag	<b>04.09.2016</b>

**Anmerkung:** Nach § 50 Abs. 2 Bundesmeldegesetz (BMG) darf die Meldebehörde der Presse eine Melderegisterauskunft über Alters- und Ehejubiläen von Einwohnern erteilen, wenn die Betroffenen der Auskunftserteilung nicht widersprochen haben. Soll die Veröffentlichung von Geburtstags- bzw. Ehejubiläen unterbleiben, werden die Betroffenen gebeten, mindestens 8 Wochen vor dem Jubiläum bei der Stadt Naila, Zimmer 14, schriftlich Widerspruch gegen die Weitergabe der Daten einzulegen.

### IMPRESSUM

**Verantwortlich für den Lokalteil Naila:** Stadt Naila, vertreten durch 1. Bürgermeister Frank Stumpf; **Herausgeber und Anzeigen:** AgenturPilz; **Erscheinungsweise:** Wöchentlich freitags; **Redaktionsschluss:** Dienstag 10 Uhr; **Titelfoto:** Nordic Walking Lauf in Steinbach

### Schließung des Freibades Naila

Das Freibad der Stadt Naila schließt am

**Montag, dem 12.09.2016.**

Letzter Badetag in der Saison 2016 ist Sonntag, der 11.09.2016.

Die Stadt Naila bedankt sich bei ihren Badegästen.

Naila, 11.08.2016

Stadt Naila

Frank Stumpf  
1. Bürgermeister

### Wochenmarkt - jeweils donnerstags

**Beginn:** 7.00 Uhr

Veranstaltungsort: Zentralparkplatz

Angebote von Blumen, Gemüse, Obst, Wild und Geflügel, Wurst, Fisch, Käse, Gewürzen, Imbiss usw. von Firmen aus der Region.

**Der Markt ist geöffnet bis 13.00 Uhr.** Sollte der Donnerstag ein Feiertag sein, findet der Wochenmarkt einen Tag vorher statt.

### Anmeldung nach dem Bundesmeldegesetz

Wer eine Wohnung bezieht, hat sich innerhalb von **zwei** Wochen nach Einzugsdatum anzumelden.

Ausnahmen gibt es u.a. für folgenden Personenkreis:

- Wer in Deutschland aktuell bei einer Meldebehörde gemeldet ist und für einen nicht länger als sechs Monate dauernden Aufenthalt eine weitere Wohnung bezieht, muss sich nicht anmelden. .
- Für Personen, die sonst im Ausland wohnen und im Inland nicht gemeldet sind, besteht eine Anmeldepflicht erst, wenn der Aufenthalt länger als drei Monate dauert.

Die Anmeldung sollte durch die Meldepflichtige/ den Meldepflichtigen persönlich erfolgen.

Bei Familien genügt es jedoch, wenn einer der Meldepflichtigen vorspricht und die Ausweisdokumente aller Familienmitglieder zur Anmeldung vorlegt.

**Bitte beachten Sie, dass seit 01.11.2015, durch das neue Bundesmeldegesetz, die Vorlage einer Wohnungsgeberbestätigung zwingend erforderlich ist.**

Sollte eine persönliche Vorsprache nicht möglich sein, kann die Anmeldung durch einen Bevollmächtigten vorgenommen werden. Dazu werden eine Vollmacht und die Ausweisdokumente der/des Meldepflichtigen benötigt. Außerdem muss der Vertreter sich selbst ausweisen können und in der Lage sein, über die Meldepflichtige/den Meldepflichtigen alle erforderlichen Auskünfte, insbesondere über weitere Wohnungen und deren Status (Haupt-/Nebenwohnung), erteilen zu können.

Bei Personen, für die ein Pfleger oder Betreuer bestellt ist, der das Aufenthaltsbestimmungsrecht hat, liegt die Meldepflicht bei der Betreuungsperson. In diesen Fällen ist die Bestellung/ der Gerichtsbeschluss mit vorzulegen.

Naila, den 17.08.2016

Stadt Naila

I.V.

Werner Hick  
3. Bürgermeister



Vom Standesamt Naila wurden für Juli 2016 folgende Personenstandsfälle beurkundet

**Eheschließungen**

- |            |  |            |  |
|------------|--|------------|--|
| 02.07.2016 | Lisa Manuela Kastner und Steve Lorenz, GT Marlesreuth, Selbitzer Straße 9, 95119 Naila                                       | 07.07.2016 | Josef Roschka, Ziegelackerstraße 20, 95030 Hof                             |
| 08.07.2016 | Christina Irene Handke, Belgradstraße 130, 80804 München und Christoph Reinhard Faltenbacher, Selbitzer Berg 11, 95119 Naila | 08.07.2016 | Erwin Friedrich Rank, GT Obersteben, Bachwiesenstraße 44, 95138 Bad Steben |
| 09.07.2016 | Sarah Juliane Burger und Ralf Michael Wohlleben, Weissachstr. 3, Oberweissach, 71554 Weissach im Tal                         | 10.07.2016 | Arnold Hellmuth Korn, Martin-Luther-Straße 26, 95119 Naila                 |
| 16.07.2016 | Daniela Angela Schörner und Maximilian Rudolf Weber, GT Marxgrün, Bad Stebener Straße 2, 95119 Naila                         | 10.07.2016 | Jutta Franz geb. Gegesz, Robert-Koch-Straße 15, 95233 Helmbrechts          |
| 16.07.2016 | Elke Kunigunde Bisani und Robert Ernst Kiener, GT Gösmes, Walberngrüner Str. 36, 95233 Helmbrechts                           | 13.07.2016 | Richard Peter Friedrich Hohberger, Sportplatzstraße 31, 05182 Döhlau       |
| 23.07.2016 | Bianka Jutta Koch geb. Kleps und Oliver Andreas Gerhard Winkler, Martin-Luther-Str. 22, 95119 Naila                          | 13.07.2016 | Ottmar Paul Kaiser, Lichtenberger Straße 9, 95119 Naila                    |
| 29.07.2016 | Laura Sophie Steger und Ronny Heinz Frank Köhler, Lindenstraße 23, 95188 Issigau   | 20.07.2016 | Kurt Franz Lippert, Schauensteiner Weg 11a, 95119 Naila                    |
|            |  | 21.07.2016 | Gertrud Linda Hertrich geb. Burkel, Mühlenweg 4, 95233 Helmbrechts         |
|            |  | 24.07.2016 | Gertrud Maria Büttner geb. Köstner, Galgenberg 14, 96365 Nordhalben        |
|            |  | 26.07.2016 | Liddy Therese Huber geb. Wolf, Lichtenberger Straße 9, 95119 Naila         |

**Geburten**

- 04.07.2016 Amelie Luise Standke, weiblich  
Katharina Sabrina Standke und Max Bernhard Wurzbacher, GT Rodesgrün, Wiesenhaus 1, 95152 Selbitz
- 05.07.2016 Emilia Mutig, weiblich  
Natalie Mutig geb. Knaus und Sergej Mutig, Dahlienweg 13, 95182 Döhlau
- 05.07.2016 Lena Oelschlegel, weiblich  
Tina Anita Oelschlegel geb. Ackermann und Andreas Björn Oelschlegel, Angerstraße 2, 95152 Selbitz
- 05.07.2016 Annabell Melanie Zahn, weiblich  
Franziska Sandra Zahn, Lobensteiner Straße 1, 95192 Lichtenberg und Andreas Jan Max Schmalfuß, Kirchgasse 1, 95192 Lichtenberg
- 06.07.2016 Lina Rank, weiblich  
Kerstin Petra Rank geb. Engelhardt und Christian Rank, Mühldorf 9, 95197 Schauenstein
- 09.07.2016 Jan-Luca Todor Spasevski, männlich  
Silke Anna Irene Greim und Angelce Spasevski, Martinsberger Straße 2, 95119 Naila
- 11.07.2016 Laura Karin Bannert, weiblich  
Petra Gertraud Bannert, Wildenberg 7, 95152 Selbitz und Martin Panzer, Kirchberg 11, 95706 Schirmding
- 12.07.2016 Fina Frey, weiblich  
Nadine Frey und Volker Franz Rath, Hofer Straße 80, 95213 Münchberg
- 13.07.2016 Kaan Ceylan, männlich  
Emel Ceylan geb. Samsunlu und Burak Ceylan, Alsenberger Straße 65, 95028 Hof
- 14.07.2016 Egecan Mutlugüleş, männlich  
Sevgi Mutlugüleş geb. Ertem und Diyar Mutlugüleş, Föhrenweg 4, 95030 Hof
- 25.07.2016 Jonathan Findeiß, männlich  
Dagmar Findeiß geb. Martini und Norbert Alexander Findeiß, Albert- Einstein-Straße 1, 95119 Naila
- 27.07.2016 Albert Wiessner, männlich  
Stefanie Carmen Wiessner geb. Günther und Florian Wiessner, Schleifmühlweg 3, 95119 Naila

**Sterbefälle**

- 04.07.2016 Walter Willi Thomä, An Der Seit 31, 07356 Neundorf (bei Bad Lobenstein)

**Anmerkung:** Die vorstehende Aufstellung enthält nicht alle Beurkundungen des Monats, weil die Zustimmung zur Veröffentlichung nicht in allen Fällen gegeben wurde. Bei drei Ehen, zwei Geburten und zehn Sterbefällen wurde keine Zustimmung zur Veröffentlichung gegeben.

**Metzgerei Schmidt**

Kronacher Straße 7  
95119 Naila  
Tel. 0 92 82/75 20  
Fax 0 92 82/98 46 64

**Speisekarte**  
(von 11.30 Uhr–13.30 Uhr)  
**Montag, den 29. 08. 2016**

Gulaschsuppe mit Brötchen	3,25 €
Schweineschnitzel mit Kartoffelsalat und Salat	5,75 €

**Dienstag, den 30. 08. 2016**

Pfeffersteak mit Reis und Salat	5,75 €
Scholle paniert mit Kartoffelsalat und Salat	5,75 €

**Mittwoch, den 31. 08. 2016**

Königsberger Klopse mit Kartoffeln und Salat	5,75 €
Spaghetti Bolognese	4,75 €

**Donnerstag, den 01. 09. 2016**

Rinderbraten mit Blaukraut und Klobß	5,75 €
Pfannkuchen mit Vanillesauce	3,25 €

**Freitag, den 02. 09. 2016**

Fisch in Sensauce mit Kartoffeln und Salat	5,75 €
Hackfleischklößchensuppe mit Brötchen	3,25 €

**Samstag, den 03. 09. 2016**

Szegediner Gulasch mit Kartoffeln	5,75 €
-----------------------------------	--------

**Wir liefern Ihnen die Speisen in einem Swisspack Warmhalte-System frei Haus, Metzgerei Schmidt, Tel. 09282/7520, Fax 09282/984664**

**Angebot vom 25.08.–27.08.2016**

Schweinegulasch 100 g / 0,79 €
Schweineschnitzel 100 g / 0,85 €
Apfelcranberryleberwurst 100 g / 1,29 €
Pepperjuice-Lyoner 100 g / 1,10 €
Käsegöttinger 100 g / 1,10 €

**Angebot am Montag, 29. 08. 2016**

Schweinebraten 100 g / 0,85 €
-------------------------------

**Angebot am Dienstag, 30. 08. 2016**

Schweine-Cordon-bleu 100 g / 0,99 €
-------------------------------------

**Angebot am Mittwoch, 31. 08. 2016**

Schweinekoteletten 100 g / 0,69 €
-----------------------------------

[www.metzgerei-schmidt.com](http://www.metzgerei-schmidt.com)



### Stadtbibliothek Naila: Neues Lesefutter für Kinder und Jugendliche

Die Bücher sind in der Stadtbibliothek Naila entleihbar:

#### LEGO Mobile

Das Buch präsentiert eine Reise durch die Welt der Fortbewegungsmittel von den ersten Räder-Fahrzeugen bis hin zu den Raumfähren der Zukunft. Ob Dampflokomotive oder Hochgeschwindigkeitszug oder Hochrad: Die Projekte werden Leser aller Altersgruppen inspirieren und zum Nachbauen anregen.

#### Das Minecraft Insider-Buch

Auftritt der Motoren, Maschinen und Automaten! Das Buch inkl. Version 1.9 verrät alle Ressourcen und Techniken, die man hierfür braucht.

#### Die Wilden Kerle – Die Legende lebt! Das Buch zum Film

Leo, Elias, Finn, Joshua und Oskar sind auserwählt, die Nachfolger der echten, inzwischen erwachsenen „Wilden Kerle“ zu werden. Sie erfahren von einem Pakt, den die „Wilden Kerle“ einst mit dem Dicken Michi schlossen: Wenn es in zehn Jahren keine neue Mannschaft gibt, die gut genug ist, das Team vom Dicken Michi zu besiegen, gehört das „Wilde-Kerle-Land“ ihm...

#### Conni & Co – Das Buch zum Film

Aller Anfang ist schwer! Auf Connis neuer Schule gibt ein Zickentrio den Ton an. Ihr bester Freund Paul muss sich zwischen Conni und seinen coolen neuen Freunden entscheiden. Und der Schuldirektor will ausgerechnet mit dem süßen Hund Frodo großes Geld machen. Conni muss rasch Freunde finden und Frodo retten.

#### Leo Lausemaus will nicht aufräumen – Bilderbuch

Leo Lausemaus ist zwar eine kleine Maus, aber er ist genauso wie alle anderen kleinen Kinder auf dieser Welt. Aufräumen? Nein, dazu hat Leo Lausemaus gar keine Lust. Weder im Kindergarten noch zu Hause will er Ordnung halten. Doch die Folgen lassen nicht lange auf sich warten.

#### Dragons – Das Buch der Drachen

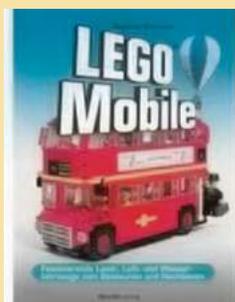
DAS BUCH DER DRACHEN ist das wichtigste Unterrichtsbuch in der Akademie der Drachenreiter von Berk. Darin finden junge Drachenzähmer alles, was es über die unterschiedlichen Drachenrassen zu wissen gibt.

#### Star Wars – Das Erwachen der Macht – Raumschiffe und Fahrzeuge

Großformatige Illustrationen zeigen und erklären viele neue Schiffstypen sowie faszinierende technische Details. Zu bestaunen sind unter anderem Reys selbst gebauter Gleiter, Kylo Reys mächtiger Sternzerstörer und die Finalizer.

#### Unsere Öffnungszeiten:

Mo, Mi, Do, Fr 14.30 – 18.30 Uhr



## Hochzeit in Naila



Im Jahr 2014 haben sich Eileen Henfling und Daniel Roth bei „Rock im Park“ kennengelernt. Am 22. August 2016 wurden sie nun im Nailaer Rathaus von Standesbeamtin Angelika Waldeck getraut. Die kirchliche Trauung findet am 27. August in der Michaeliskirche in Hof statt.

Die medizinische Fachangestellte und der Informatiker leben in Naila. Das Foto zeigt von links: Lorenz Gluth, Daniel Roth, Eileen Henfling und Philipp Geier



### Lust auf Bücher?

Lesezirkel mit Marlies Osenberg, Brigitte Witzgall und Hanna Piruzram

Lesen, Diskutieren, Teetrinken...

Welches Buch wollten Sie schon immer mal lesen? Welche Neuerscheinungen gibt es? Wem möchte einfach mal schnuppern?

**Stadtbibliothek Naila**  
**Freitag, 26. August 2016**  
**16.00 – 17.30 Uhr**  
**Herzliche Einladung!**

Die Teilnahme ist jederzeit möglich und kostenlos. Informationen: MehrGenerationen-ProjektSchmiede im Seniorenbüro Diakonie Martinsberg, Haus der Diakonie m8. Tel.: 09282/ 9621941. Abholung falls möglich und nötig.

## Weinfest der SPD Naila mit Livemusik

**Sonntag, den 28.08.2016 ab 13.30 Uhr**  
auf dem Platz vor der „Frankenapotheke“  
ab 16:00 Uhr LIVE- Musik mit Werner Thieroff



Für Speisen, Getränke und gute Unterhaltung ist bestens gesorgt! Die SPD Naila freut sich auf Ihr Erscheinen.



## Hochzeit in Naila



Bei strahlendem Sonnenschein haben sich Serkan Karadag aus Naila und seine Braut Franziska Spörl aus Bad Steben das Jawort gegeben. Angelika Waldeck vollzog die standesamtliche Trauung im Rathaus Naila, das Foto entstand davor zusammen mit den Trauzeugen Nadine Benesch, Naila, und Antonio Nisio, Oberkoltzau.

## 60 glückliche Ehejahre

Auf 60 gemeinsame Ehejahre blickten Käthi und Hans Bauer in der Schillerstraße in Naila zurück. Aus Meierhof bei Schwarzenbach kam die Braut und lernte den Neuhauser beim Fußball kennen. „Wies halt damals war, hab ich sie nachm Tanz mit dem Moped heimgebracht“ erinnert sich Hans Bauer. Dabei hat es wohl „gefunkt“ denn wenig später wurde in Selbitz bei Pfr. Hümmel geheiratet. 1959 bauten sie dann ihr gemeinsames Heim in Naila. Drei Kinder zog die Ge-

bürtige Käthi Köcher groß, mittlerweile zählen fünf Enkel und zwei Urenkel zur Familie. Zusammen mit ihrem Ehemann arbeitete sie in der Fa. Panda-Schuhfabrik. Hans Bauer organisierte nebenher Busreisen für die Gewerkschaft, war 20 Jahre Vorstand beim Obst- und Gartenbauverein und ist noch amtierender Vorsitzender des VDK. Der Urlaub wurde und wird noch jedes Jahr in Österreich beim Wandern verbracht und zu Hause ein großer Garten versorgt.



Das Foto zeigt das Jubelpaar mit von links stellvertretender Bürgermeister der Stadt Naila Werner Hick, der mit einem Präsentkorb der Stadt Naila gratulierte, Tochter Sandra Friedrich, Enkelin Nicole Kießling, Tochter Sibylle Ehrenberg und vorne Urenkelin Lilli.

## Senioren Sommertänzchen mit stimmungsvoller Unterhaltung



Gern angenommen wird das Seniorentänzchen der Stadt Naila im Froschgrüner Wirtshaussaal zum Tanzen oder einfach nur zur fröhlichen Nachmittagsunterhaltung

Trotz schönstem Sommerwetter zogen es doch viele Junggebliebene vor, sich am Nachmittag bei Unterhaltung und Sommertänzchen im Froschgrüner Wirtshaussaal zu amüsieren. Mit einigen Sprüchen von Schelm Heinz Erhardt begrüßte 2. Bürgermeister Adolf Markus wiederum auch neue Gäste, Paare wie auch Singles aus Naila und Umgebung. Stimmungsvoll ging's dann auch während der drei Stunden Unterhaltung und Tanz mit „Piccolo“ Klaus Täuber weiter, der die fröhliche Runde der Junggebliebenen in Schwung hielt.

Natürlich erheiterten dann in den Tanzpausen einige „Unterhalter“ die Gäste mit stimmungsvollen Vorträgen, wie zum Beispiel Lore Thieroff mit ihren Versen über die fünf Gebote für Senioren mit dem Refrain „das Leben ist doch eine Wonne“ oder „Du wirst alt, vorher gönnt Dir was“. Das Gespräch eines älteren Ehepaares hatte Ursula Pellmann belauscht und hatte damit die Lacher auf ihrer Seite.

Gut gelaunt wurde das nächste Unterhaltungs- und Seniorentänzchen am **Donnerstag, 13. Oktober** vereinbart.

## VdK Ortsverband Naila lädt zur Herbstfahrt nach Dresden

Am **Samstag, 24. September** um 7.30 Uhr ab Bahnhof Naila. Heimfahrt ca. 19.00 Uhr, Fahrpreis inkl. Schifffahrt ca. 28 Euro

### Programm:

Um 11.00 Uhr: Ankunft in Dresden im schönsten Milchladen der Welt

Um 14.00 Uhr: Schloßerfahrt auf der Elbe mit dem Schaufelrad-dampfer nach Schloss Pillnitz.

Um 16.00 Uhr im Schlosspark – die 200 Jahre alte größte Kame-lie der Welt.

Anschließend Abendessen im Schlosshotel.

**Anmeldung bis 16.9.2016** bei Werner Hick unter 01577/9682659 oder 09282/8938 oder Barbara Bernstein unter 09282/978047.



## VERANSTALTUNGEN 2016 in der Stadt Naila

26.08.	19.00 Uhr	Freiwillige Feuerwehr Stadt Naila	<b>Fahrzeug- und Geräteüberprüfung</b>	Verantwortliche: Marco Wagenlechner, Ango Spasevski, Andreas Spörl
27.08.	07.00 Uhr	VdK Marlesreuth	<b>Tagesausflug Brombachsee</b>	Abfahrt Kirchplatz
28.08.	14.00 – 17.00 Uhr	Modellbauverein Naila – Parkeisenbahn Froschgrün e. V.	<b>Sonntagsfahrbetrieb bei schönem Wetter</b>	Froschgrüner Park
28.08.	13.30 Uhr	SPD Naila	<b>Weinfest mit Livemusik mit Werner Thieroff ab 16.30 Uhr</b>	Platz vor der Frankenapotheke
01. - 05.09.		Reservistenkameradschaft Naila	<b>Gebirgsausbildung, gem. Meldung</b>	Reichenhaller Haus
02.09.	19.00 Uhr	Reservistenkameradschaft Naila und Förderverein	<b>RK-Treff</b>	RK-Keller
02.09.	20.00 Uhr	Verein für Aquarien-, Terrarien- und volkstümliche Naturkunde Naila e. V.	<b>Monatsabend</b>	Aquarianerheim in Froschgrün
04.09.	14.00 – 17.00 Uhr	Modellbauverein Naila – Parkeisenbahn Froschgrün e. V.	<b>Sonntagsfahrbetrieb bei schönem Wetter</b>	Froschgrüner Park
10.09.		Verein für Aquarien-, Terrarien- und volkstümliche Naturkunde Naila e. V.	<b>Tagesfahrt mit dem Bus nach Zella-Mehlis und Mitwitz</b>	
11.09.	14.00 – 17.00 Uhr	Modellbauverein Naila – Parkeisenbahn Froschgrün e. V.	<b>Sonntagsfahrbetrieb bei schönem Wetter</b>	Froschgrüner Park
12.09.	14.30 – 16.30 Uhr	Caritasverband für Stadt- und Landkreis Hof e.V.	<b>Gesprächsgruppe für pflegende Angehörige</b>	Diakonie am Marktplatz, m8, Marktplatz 8, Naila
16.09.	19.00 Uhr	Reservistenkameradschaft Naila und Förderverein	<b>RK-Treff</b>	RK-Keller
16.09.	20.00 Uhr	Verein für Aquarien-, Terrarien- und volkstümliche Naturkunde Naila e. V.	<b>Stammtisch Fauna &amp; Flora</b>	Aquarianerheim in Froschgrün
18.09.	14.00 – 17.00 Uhr	Modellbauverein Naila – Parkeisenbahn Froschgrün e. V.	<b>Sonntagsfahrbetrieb bei schönem Wetter</b>	Froschgrüner Park
20.09.	14.00 – 17.00 Uhr	Modellbauverein Naila – Parkeisenbahn Froschgrün e. V.	<b>Sonntagsfahrbetrieb bei schönem Wetter</b>	Froschgrüner Park
24.09.	20.00 Uhr	Verein für Aquarien-, Terrarien- und volkstümliche Naturkunde Naila e. V.	<b>Familienabend</b>	Aquarianerheim in Froschgrün
25.09.	14.00 – 17.00 Uhr	Modellbauverein Naila – Parkeisenbahn Froschgrün e. V.	<b>Sonntagsfahrbetrieb bei schönem Wetter</b>	Froschgrüner Park
02.10.	14.00 – 17.00 Uhr	Modellbauverein Naila – Parkeisenbahn Froschgrün e. V.	<b>Letzter Sonntagsfahrbetrieb bei schönem Wetter in diesem Jahr</b>	Froschgrüner Park
Montag	18.30 Uhr	IfL Frankenwald	<b>Lauftreff</b>	Sportplatz Rodesgrün
Mittwoch	14.00 Uhr	Gymnastikgruppe Kraus	<b>Frauen-Gymnastik Kettelerhaus mit Marianne Kraus</b>	Kettelerhaus Naila
Mittwoch	18.30 Uhr	IfL Frankenwald	<b>Lauftreff</b>	Sportplatz Rodesgrün
Mittwoch oder Freitag	19.00 Uhr	Musikverein Marlesreuth	<b>Probe in Culmitz</b>	Altes Schulhaus, Infos bei Willi Hägel unter 09282/446, ab 19 Uhr oder auf Facebook
Donnerstag	18.00 Uhr	WSV/Triathlon Naila e.V.	<b>Treff für Jung und Alt, Nordic Cross Skiken</b>	Treffpunkt: Radweg Naila-Marxgrün, Parkplatz LIBA-Rückseite/Kläranlage; Infos unter 09282/39232 (Frank Findeiß)
Freitag	17.30 Uhr	IfL Frankenwald	<b>Lauftreff in Marxgrün</b>	Treffpunkt Parkplatz Hönl's Imbiss; Infos: www.ifl-frankenwald.de

Alle Angaben ohne Gewähr



## Ausflug der ehemaligen Aktiven der Freiwilligen Feuerwehr Marlesreuth

Schon seit vielen Jahren lädt die Vorstandschaft der Freiwilligen Feuerwehr Marlesreuth die Mitglieder, die lange Jahre bis zu ihrer Rente im Feuerwehrdienst tätig waren, an einem Nachmittag im August zu einem Treffen oder Ausflug ein. Zum Thema „Überraschendes und Unbekanntes zwischen Frankenwald und Fichtelgebirge“ waren heuer zehn Aktive dabei. Klaus Munzert wusste den Mitfahrern viel Interessantes über viele kleine und zumeist doch nicht bekannte Sehenswürdigkeiten am Straßenrand zu berichten.

Nachdem die Teilnehmer in Döbrastöcken am Radweg die von

Hermann Hägel erbaute kleine Eisenbahn und das dortige Stationschild bewundert hatten, war der nächste Halt gleich bei den Lamas der Familie Beyer.

Bei Rauhenberg bewunderten die Ausflügler eine Granitsäule, die früher die Landkreisgrenze zwischen den Kreisen Naila und Münchberg markierte. Neu ist eine private, mit vielen amerikanischen Elementen angelegte Gartenanlage eines Route 66-Fans in der Taubaldsmühle, die den genauen Streckenverlauf dieser berühmten Straße zeigt. Außerdem findet sich dort auch ein Wegweiser, der zu den wichtigsten Metropolen der Welt die Richtung



und Entfernung anzeigt.

In Oberweißenbach fanden die Marlesreuther Feuerwehrleute ein im Jahr 1893 erbautes Wohnhaus, bevor die erste Pause auf dem Kirchberg in Helmbrechts angesagt war.

Mit Verbindung zu den aktiven Mountainbikern von Wüstenselbitz stehen wohl die dort am Ortseingang und der Ortsmitte aufgestellten Fahrräder.

Nach einem Besuch in Weickenreuth, einem Dörflein bei Stambach, das 1993 beim Wettbewerb „Unser Dorf soll schöner werden“ Landes- und Bundessieger wurde, kamen die Feuerwehrler über Marienweiher nach Stambach. Hier wurde eine kleine Freizeitanlage besichtigt, die erst 2015 von der Landjugend Plösen innerhalb von drei

Tagen errichtet wurde. Nur wenige Kilometer entfernt, in Herrnschrot, existiert seit 2008 ein buddhistisches Kloster. Hier betrachtete die Gruppe die auf einem Hügelndenkmal stehende über zwei Meter hohe Buddhafigur und informierte sich über die Entstehung des Klosters.

Mehrere der Ausflügler erklimmen den aus Eklogit-Gestein erbauten 19 Meter hohen Aussichtsturm auf dem Weißenstein bei Stambach und genossen den Ausblick bis weit in den Frankenwald und ins Fichtelgebirge. Endpunkt war das Strandfest des Marlesreuther Frankenwaldvereines. Ehrenkommandant Gerhard Meister dankte dem zweiten Vorstand Sebastian Häßler, dem Organisator Klaus Munzert und den Helfern für den Ausflug.

### Evang. Bücherei ab 1. September wieder offen

Die evang. Jugend- und Gemeindebücherei Naila, Kirchberg 2 ist nach einer kurzen Sommerpause ab dem 1. Sept. wieder zu den gewohnten Öffnungszeiten dienstags und donnerstags von 15 bis 18 Uhr geöffnet. Neu in den Regalen sind:

**Romane:** „Das Jahr in dem ich dich traf“ Vier Jahreszeiten voller Aufbruch, Liebe und Hoffnung. Von Cecelia Ahern; „Der Wolf“ Psychothriller von John Katzenbach; „Ich werde auf dich warten“ Eine Geschichte von Liebe, Kraft und Hoffnung. Von Jennie Rooney; „Die Truhen des Arcimboldo“ Historischer Roman von Hanja Lehmann; „Danach“ Thriller von Koehti Zan; „In einem Boot“ In einem überfüllten Rettungsboot führen die Überlebenden eines Schiffsunglücks einen schier aussichtslosen Kampf. Von Charlotte Rogan; „Zorneskalt“ Thriller von Colette McBeth; „Sie nennen es Nichtstun“ Aus dem Leben eines Hausmanns. Von Posch Alexander; „Wer ja sagt, muss sich wirklich trauen“ Am Hochzeitstag flüchtet Lucy in letzter Sekunde. Von Susan Elizabeth Phillips; „Die drei Leben der Tomomi Ishikawa“ Ein geistreiches Spiel ist Realität und Fiktion, das ein mörderisches Geheimnis offenbart. Von Benjamin Constable; „Rücken an Rücken“ Ergreifende Familien- und Liebesgeschichte im Deutschland der 50er Jahre. Von Julia Franck; „Die bleiche Hand des Schicksals. Krimi von Julia Spencer-Fleming; „Die Stunde der Gladiatoren“ Historischer Kriminalroman von Uwe Klausner; „Winterstarre“ Ein neuer Fall für Robert Walcher von Joachim Rangnick; „Das Vergessen“ Krimi von Denise Mina; „Die Tränen der Henkerin“ Historischer Roman von Sabine Martin; „Tödlich ist die Nacht“ Thriller von Tami Hoag; „Tödliche Brandung“ Inspektor Rino Carlsen bekommt es mit einem grausamen Verbrechen zu tun.. Von Frode Granhus;

**Bilderbücher:** „Mein erstes Lieblingsbuch Tierkinder“; „Alles über die Feuerwehr“ Fragen werden kindgerecht erklärt. „Das kann ich ganz allein“ Der kleine Bär will alles selber machen. Von Tracey Conderoy; „Die Eiskönigin: Ein besonderer Schneemann“ Von Disney; „Der kleine Bär hilft seinen Freunden“ Ermutigende Freundschaftsgeschichte. Von Julia Hubery; „Das ist meins“ Ein Buch zum Thema Teilen von Tracey Conderoy; „Bo, Bert und der kleine Frosch“ und „Wirklich beste Freunde“ Von Gwen Millward; „Mein erstes Lieblingsbuch Baustelle“; „Meine Welt“ Ein Globus-Bilderbuch von Prue Greener; „Bob der Baumeister“.

30 - immer Qualität

**Unser Urlaub ist am  
27.08. vorbei:  
Ab 29. August  
sind wir wieder  
für Sie da.**

**Radio • TV • Sat**  
**Bernstein**   
**Elektrogeräte • Service**

Inhaber: Gerhard Hager • Marktplatz 1 • 95119 Naila  
Tel. 0 92 82 – 98 47 160 (Verkauf)  
Tel. 0 92 82 – 98 47 161 (Kundendienst)  
info@iq-bernstein.de • www.iq-bernstein.de

# Ausstellung: Lebendig + still = Stilleben?

**Bad Steben** - Fünf regionale Künstler zeigen ihre Werke im Geschäft Bio-Fair-Kunst-Genuss. Carmen Sell aus Marxgrün, Christine Krauss aus Helmbrechts, Helmuth Scholz aus Schauenstein, Harry Kurz aus Selbitz und Wolfgang Müller aus Bad Steben. Zudem sind einige frühe Ölbilder von Walter Wohlschlegel aus den Jahren 1934 bis 1954 zu sehen, der 1999 in Freiburg verstarb. Ihm widmete das Gra-

fik Museum Stiftung Schreiner 1999 bereits eine Einzelausstellung in Bad Steben. Zudem sind einige frühe Ölbilder von Walter Wohlschlegel aus den Jahren 1934 bis 1954 zu sehen, der 1999 in Freiburg verstarb. Die Künstler im Einzelnen: Von Helmuth Scholz ist ein Stilleben mit Erdbeere ausgestellt, das sich sich im fruchtig erotischen Rot zeigt. Carmen Sell aus Marxgrün ist eine Meisterin der Py-

rografie, der Brandmalerei, bei der mit erhitzten, glühenden Metallstiften Muster in das jeweilige Material eingebrannt wurden. Die Motive von Christine Krauss aus Helmbrechts sind hauptsächlich Personen und Tiere, aber auch Landschaftskompositionen und Stadtansichten.

Harry Kurz, Dipl. Designer und Künstler aus Weidesgrün und jahrelanger Leiter des Grafikmuseums Stiftung Schreiner zeigt fotografische Arbeiten, aber auch Werke Arbeiten mit Blei oder Farbstift aus den 80ern. Wolfgang Müller rahmt Gegenstände ein, wie Knochen, Fischhäute, Kuchenformen oder gar ein Boxhandschuh.

**Info:** Die Ausstellung ist von



Montag bis Samstagvormittag von 9.00 – 12.30 Uhr und von Dienstag bis Freitagnachmittag von 14.00 – 18.00 Uhr geöffnet und läuft bis Mitte Oktober.

## Ehrung für Brandschützer

**Schwarzenbach a.Wald** - Kommandant Markus Hannweber aus Schwarzenbach a.Wald nahm von Landrat Dr. Oliver Bär – genau wie Kreisbrandrat Rainer Hoffmann aus Helmbrechts – die Verdienstmedaille des Landkreises in Silber entgegen. Beide erhielten die Auszeichnung stellvertretend für alle ehrenamtlichen Helfer bei der Brandkatastrophe der Holzwerke Ströhla in der Rauschenhammermühle. Der Landrat lobte nochmal ausdrücklich das Helferteam mit über 1000 Ehrenamtlichen. Das Foto zeigt von links: Landrat Dr. Oliver Bär, Bürgermeister Dieter Frank und Kommandant Markus Hannweber.



## Sommerferien ade! Übungsleiterin Karin Muhammad beginnt wieder ihr Programm



**Carlsgrün** - Die Abende werden länger und der Herbst kündigt sich langsam an und das Sofa lockt zu einem gemütlichen Fernsehabend. Doch auf dem Sofa wird Frau und Mann nicht fit, daher reinschauen und mitmachen beim vielfältigen Angebot des TSV Carlsgrün/Frankenwald. Nach einer langen Sommerpause beginnt Karin Mu-

hammad wieder mit ihrem Programm beim TSV Carlsgrün/Frankenwald. Ab **Montag, 5.9.** findet um 9.15 Uhr wieder „Joyrobic“ mit funktioneller Gymnastik und ab 10.15 Uhr „Bewegung trotz(t) Alter“ mit Gleichgewichtsübungen, Stabilisationstraining, Osteoporoseprävention, Beckenbodenübungen, Kraft und Ausdauer in der Turnhalle des TSV Carlsgrün statt.

Ab **Dienstag, 6.9.**, beginnt dann um 19.00 Uhr „+ 50“ mit Ausdauer-, Balance- und Kraftübungen und um 20.00 Uhr „Fit for Fun“ ebenfalls mit Ausdauer- und Kraftübungen sowie Faszientraining. Natürlich werden dazu auch diverse Geräte wie Steppbretter, Balancekissen, Hanteln etc. verwendet.

Die Übungsstunden dauern jeweils eine Stunde, auf viele Teilnehmer freut sich Karin Muhammad, die unter der Telefonnummer 09288/924842 weitere Auskünfte erteilt.

**Vorankündigung:** Auch in diesem Jahr findet wieder „Sport für Sportler“ mit Karin Muhammad statt, voraussichtlicher Beginn ist ab **Mittwoch, 12.10.**

Meine geliebte Frau, unsere herzensgute Mutter und Schwiegermutter

Stets einfach war Dein Leben,  
nie dachtest Du an Dich,  
nur für die Deinen streben,  
war Deine höchste Pflicht.

## Dorit Kohl

geb. Lerch  
\*28.03.1936 † 18.08.2016

ist für immer von uns gegangen.

**In Liebe und Dankbarkeit**  
**Herbert Kohl**  
**Stephan und Nid Kohl**  
**im Namen aller Angehörigen**

Die Trauerfeier findet am Freitag, dem 2. September 2016, um 11 Uhr auf dem Dorotheenstädtischen Friedhof, Liesenstraße 9, 13355 Berlin statt. Anstelle von Blumen und Kränzen erbitten wir eine Spende für das Hospiz Ludwigpark, IBAN: DE39 1002 0500 0003 1364 35, Bank für Sozialwirtschaft, Kennwort: „Dorit Kohl“. Die spätere Urnenbeisetzung erfolgte im engsten Familienkreis.

Berlin

Schwarzenbach a.Wald

Ingolstadt



Seniorenbüro Diakonie Martinsberg für den Lkr. Hof  
Haus der Diakonie m8, Marktplatz 8, 95119 Naila  
Tel. 09282/96219-41; www.seniorenbuero-naila.de

**26.08. um 16.00 Uhr „Lust auf Bücher?“** in der Stadtbibliothek Naila, Walchstr. 15. Lesen, Diskutieren, Teetrinken. Wer möchte ein Buch vorstellen, wer möchte einfach mal schnuppern? Informationen Marlies Osenberg, Seniorenbüro Diakonie Martinsberg, Tel. 09282/9621941. Abholung im Rahmen der Nachbarschaftshilfe.

**06.09. um 16.00 Uhr** bis ca. 17.30 Uhr im Bonhoefferhaus (unten) in Naila, Albin-Klöber-Str. 9 F.i.t.-Projekt: Vorbereitung des UNO-Welttages zur Überwindung von Armut und Ausgrenzung am 17. Oktober. Wer möchte sich beteiligen? Informationen Pfarrerin Rodenberg, Tel. 09282/8583 und Marlies Osenberg, Tel. 09282/9621941.

**07.09. von 15.00 bis 17.00 Uhr: Start „Der Singende Kaffeetisch“** mit Barbara Bernstein und Roland Reuther mit seinem Akkordeon im Saal, Haus der Diakonie, Marktplatz 8 in Naila, immer mittwochs. Die Teilnahme ist jederzeit möglich. Abholung im Rahmen der Nachbarschaftshilfe Tel. 09282/978047.

**09.09. um 19.00 Uhr: Teilnahme am Fränkischen Wirtshaussingen** im Sportheim in Issigau. Platzreservierung empfehlenswert unter Tel.-Nr. 09293/1490. Eintritt frei. Wir bilden Fahrgemeinschaften, Tel. 09282/9621941.

## Landesjagdverband Bayern, Kreisgruppe Naila e.V.



### Termine:

**Bioppflege** am kommenden **Samstag, 27.08.** von 09 bis 12 Uhr mit Wildgulasch oder Brotzeit

**Laufender-Keiler-Schießen** in Eulenhammer, Freitag, 02.09., 16 - 19 Uhr

**Schießkino Schweinfurt, Samstag, 17.09.**, ab 13.00 Uhr  
Wir bilden Fahrgemeinschaften, Abfahrt 11 Uhr.

**Flintenschießen** in Wachholderbusch am **Samstag, 24.09.**, 09 - 12 Uhr.

## Heimatabend des Frankenwaldverein e. V., Ortsgruppe Bad Steben



**Bad Steben** - Die Frankenwaldverein Ortsgruppe Bad Steben lädt am **Samstag, 10. September**, um 19.30 Uhr (Einlass 19 Uhr) zum Heimatabend unter dem Motto „Bei uns im Frankenwald“ in den Großen Kurhaussaal ein.

Diese traditionelle und beliebte Veranstaltung wird von den bekannten „Pechloh Musikanten“ aus Marktleuthen im Fichtelgebirge, dem „Männergesangsverein Cäcilia 1903 Enchenreuth“ und den beliebten „Höllentalern“ gestaltet.

Eintrittskarten im Vorverkauf gibt es in der Tourist-Information Bad Steben. Restkarten an der Abendkasse. Unkostenbeitrag: 8,00 Euro für alle Plätze

An die Kurgäste und die Bevölkerung in und um Bad Steben ergeht herzliche Einladung!

## Besondere Musik in besonderer Umgebung



**Schauenstein** - Am **03. September** ist Wolfgang Bodenschatz mit Schlagern und Chansons am Schauensteiner Schloss. Bodenschatz, bekannt unter anderem von den „Silhouettes“, hat als Musiker seinen Traumberuf gefunden. Nach dem Motto „Ein Mann – eine Gitarre“ spielt er in einmaligem Ambiente am Schauensteiner Schloss Lieder von Bob Dylan über Wolfgang Ambros zu den Rolling Stones. Das Konzert beginnt um 19.00 Uhr, der Eintritt ist frei. Für das leibliche Wohl sorgt die ÜWG Schauenstein. Bei schlechtem Wetter findet das Konzert im Schlosssaal statt.



## Wolfgang Bodenschatz - unplugged -

**03.09.2016 – 19.00 Uhr**

## Schloss Schauenstein Besondere Musik in besonderer Umgebung

**Für das leibliche Wohl ist gesorgt.  
Bei schlechtem Wetter findet die  
Veranstaltung im Schlosssaal statt.**

**Der Eintritt ist frei.  
ÜWG Schauenstein**

# WSV Naila: Nailer Triathleten überzeugen von der Langdistanz bis zum Sprint Schwimmen, Radeln, Laufen - und Siegen

**Naila/Roth/Hof** - Als faszinierendster Wettkampf neben Hawaii gilt unter Triathleten die Challenge in Roth - eine Langdistanz aus 3,8 Kilometern Schwimmen, 180 Kilometern Radfahren und einem Marathon-Lauf, also 42,2 Kilometern. In diesem Jahr starteten im fränkischen Triathlon-Mekka zehn Sportlerinnen und Sportler des WSV Triathlon Naila: dreimal drei gingen als Staffeln auf die Strecke, eine im Einzel-Wettkampf.

Auf auf allen Strecken und in allen Disziplinen erwies sich, wie gut die Frankenwälder trainiert hatten. Alle drei Staffeln unterboten die Elf-Stunden-Marke klar; am Schnellsten war Team I mit Schwimmer Kai Rosentreter, Sven Reiser auf dem Rad und Marathonläufer Olaf Dalle in 10:35,05 Stunden. Keine drei Minuten dahinter rangierte Team III als einziges Mixed-Team mit Vadim Mayer (S), Lena Bernhardt (R) und Uwe Höllein (L) vor Team II mit Thomas Bludau (S), Frank Findeiß (R) und Hans-Martin Köcher (L).



Das Foto zeigt von links: von links: Frank Findeiß, Sven Reiser, Lena Bernhardt, Jürgen Wälzel, Gunar Vogt, Adolf Futterleib, Cornelia Barthelme, Vadim Mayer und Kai Rosentreter

Für Nailas einzige Einzelstarterin Cornelia Barthelme bedeuteten 14:04,05 Stunden persönliche Bestzeit. Aus Roth wechselten die Nailaer nach Hof, zum Gealan-Triathlon im und rund um den Untreusee. Die Frankenwälder reisten mit sechs Athleten und einer Athletin an. Adolf Futterleib und Cornelia Barthelme wurden in ihren Altersklassen Oberfränkische Meister, den dritten Platz belegte Sven

Reiser. In der Gesamtwertung, in der sämtliche Starter gewertet wurden, platzierte sich Sven Reiser auf 32, Frank Findeiß auf 36, Olaf Dalle auf 56, Thomas Bludau auf 64, Kai Rosentreter auf

96 und Adolf Futterleib als ältester aller Starter auf Platz 106 von 114, die das Ziel erreichten. Cornelia Barthelme belegte als Zweitälteste aller 35 Starterinnen Rang 13.

Einen besonderen Erfolg erzielte die einzige WSV-Triathlon-Staffel über die Olympische Distanz - 1500 Meter Schwimmen, 40 Kilometer Rad, 10 Kilometer Laufen. Nachdem Schwimmer Martin Merzak Radler Gunar Vogt als Zweiten auf die Strecke schickte, brachte der die Nailaer mit einem Kraftakt in Führung - so dass Lena Bernhardt als Erste auf die Laufstrecke wechselte. Als einzige Läuferin bei den führenden Staffeln wehrte sie sich bis Kilometer acht bravourös gegen die nachrückenden Männer - und sicherte den Nailaern einen überragenden Rang drei.

## EuroEyes Cyclassics

**Naila/Hamburg** - Am 21.08. fand die 21. Auflage der EuroEyes Cyclassics, Deutschlands größtes Radrennen in Hamburg statt. Über die EuroEyes 60 über 57 Kilometer war vom WSV Triathlon Naila Lena Bernhardt aus Helmbrechts am Start. Es ging mit Vollgas zur Sache und die WSV-Fahrerin konnte sich in der großen Männerspitze festsetzen. Erst an der Bergwertung ging einige Plätze vor ihr die Lücke auf. Obwohl die 24-jährige sofort versuchte nachzusetzen schaffte sie



es im folgenden Flachstück nicht mehr die Lücke zu schließen. Von vorne fahrend holte sie noch einmal alles aus sich heraus bis auf den letzten zwei Kilometern die Ablöse an der Spitze wieder funktionierte. Nach 01:23:25 h mit einem Schnitt von 40,79 km/h sprintete Lena als Gesamtsiegerin über die Ziellinie in der Mönckebergstraße und feierte mit über 4 Minuten gegenüber der Zweitplatzierten bei Deutschlands größtem Radrennen überlegen ihren bislang größten Sieg. Insgesamt wurden 1.023 Frauen im Ziel klassiert.

## Dorffest in Langenbach

**Langenbach** - Am **Sonntag, den 28. August** findet in Langenbach wieder das Dorffest an der alten Schule statt. Ab 14.30 Uhr wird mit Musik und Gesang auf unserem schönen Dorfplatz gefeiert. Für das leibliche Wohl ist bestens gesorgt. Auf zahlreiche Besucher freuen sich Freiwillige Feuerwehr Langenbach  
Gesangverein Eintracht Langenbach



**Edeltraut  
Burger**  
† 01. 08. 2016

Und meine Seele  
spannte weit ihre Flügel aus,  
flog durch die stillen Lande,  
als flöge sie nach Haus.

### Herzlichen Dank

sagen wir allen Verwandten, Freunden und Nachbarn, die sich in stiller Trauer mit uns verbunden fühlten.

**Heidi, Birgit und Matthias mit Familien**

Bad Steben, im August 2016

## FSV Naila



### Spitzenspiel der A- Klasse West

#### FSV Naila – FC Döbraberg

Sonntag, 28.08., um 15.00 Uhr Stadion Naila

#### FSV Naila 2 – VfB Wölbattendorf 3

Freitag, 26.08., um 18.30 Uhr Stadion Naila

#### FSV Naila 2 – FC Döbraberg 2

Sonntag, 28.08., um 13.00 Uhr Stadion Naila

### Jugendfußball: Freundschaftsspiel

#### FSV Naila D Jugend – JFG Waldstein

Freitag, 26.08. um 17.00 Uhr Stadion Naila

### Saugrillfest 2016

Herzliche Einladung zum Saugrillfest des FSV Naila am **3. und 4. September**. Beginn am Vereinsheim ist am Samstag um 11.00 Uhr, ab 17.00 Uhr gibt es Livemusik mit Werner Thieroff. Ab 13.00 Uhr finden Jugendspiele statt. Beste Speisen und ein abwechslungsreiches Rahmenprogramm garantieren einen kurzweiligen Festnachmittag und Abend.

Am Sonntag findet auf dem Vereinsgelände des FSV Naila ein Zeltgottesdienst zu den üblichen Kirchenzeiten statt. Zuvor und im Anschluss bietet der Verein ein Weißwurstfrühstück an. Der FSV Naila freut sich auf Ihren Besuch!

## SV05 Froschbachtal



### 27. August, 18 Uhr:

1. Mannschaft – 1. FC Waldstein in Thierbach

28. August, 15.00 Uhr: ASV Leupoldgrün – 2. Mannschaft

28. August, 15.00 Uhr: ASGV Bernstein – 3. Mannschaft

31. August 17.00 Uhr: Bambini Training in Bobengrün

Kurzfristige Änderungen und weitere Termine unter [www.sv05froschbachtal.de](http://www.sv05froschbachtal.de)

## TCS Selbitz



Herzliche Einladung zum „Mexiko Heat“ - Turnier an diesem Samstag, **27. August**, ab 13 Uhr.

Das Turnier für Aktive, Freizeitspieler, Anfänger, Kinder und Jugendliche. Auch Nichtmitglieder sind willkommen!

Der Spaß steht im Vordergrund! Passend zum Motto gibt es Chili con Carne, Tequila und mexikanisches Bier. Für die Kinder gibt es Chili und Limo kostenlos!

Meldet Euch an bei den Sportwarten (Tel.nr. siehe unten) oder an Pinnwand am Clubhaus!

### Unverbindliche Tennis-Schnupperstunden

immer freitags 18.00 – 21.00 Uhr nach Absprache  
(0160/4409846 o. 09282/1514)

Wir freuen uns auf Kinder, Jugendliche, Erwachsene, Familien, Quereinsteiger!

## FCR Geroldgrün



### A-Klasse West Gr. 1:

Sa., 27.8., 13.00 Uhr: FC Frankenwald II – (SG) FCR Geroldgrün II/Dürrenw./Steinbach

### Kreisklasse West:

Sa., 27.8.16, 15.00 Uhr: FC Frankenwald – FCR Geroldgrün

Beide Spiele finden in Grafengehaig statt.

ALLTRUCKS  
TRUCK & TRAILER SERVICE



KNORR-BREMSE



BOSCH



automüller  
*Leistung mit Leidenschaft*

### Alle Marken. Alle Leistungen.

Mehrmarken-Kompetenz in Diagnose, Service, Wartung und Reparatur von leichten bis schweren NFZ, Anhängern und Aufliegern, Bussen, Bau- und Landmaschinen.

### Ihre Ansprechpartner



Bernhard Burkel



Helmut Maihofer

Auto Müller GmbH & Co.KG  
95119 Naila  
Selbitzer Berg 22

[www.automueller.de](http://www.automueller.de)  
Tel: +49 (0)9282 98 14-0  
Fax: +49 (0)9282 98 14-65

### Werkstatt und Pannenhilfe:

Mo 7.00-18.00 Uhr  
Di-Do 7.00-20.00 Uhr  
Fr 7.00-21.00 Uhr  
Sa 7.00-15.30 Uhr

ALLTRUCKS  
TRUCK & TRAILER SERVICE



KNORR-BREMSE



BOSCH



# VERANSTALTUNGEN in der Region

26.–28.08.		Motorradclub Langenbach	<b>Motorradtreffen Clubscheune</b>	Obere Mühlleithen
26.08.	17.30 Uhr	FCR Geroldgrün	<b>Dämmerchoppen, für Speis' und Trank ist gesorgt</b>	Sportheim in der Reuth
28.08.	14.00 – 17.00 Uhr	Modellbauverein Naila – Parkeisenbahn Froschgrün e. V.	<b>Sonntagsfahrbetrieb bei schönem Wetter</b>	Froschgrüner Park
27.08.		VfR Steinbach	<b>Nordic-Walking-Tag</b>	VfR Steinbach
27./28.08.	11, 13, 15.00 Uhr	Förderverein Friedrich Wilhelm Stollen	<b>Führungen; andere Termine sind unter 09288/216 möglich</b>	Besucherbergwerk Friedrich-Wilhelm-Stollen
27.08.	19.00 Uhr	Sportheim Lerchenhügel	<b>Wertshausinga mit die die Saitenpfeifer aus ORML</b>	Eintritt frei, Platzreservierung telefonisch unter 09289/5240 ist zu empfehlen
27.08.	ab 22.00 Uhr	Therme Bad Steben	<b>Partynacht „Badehouse“</b>	Therme Bad Steben
28.08.		FFW Langenbach/ Gesangverein „Eintracht“ Langenbach	<b>Dorffest</b>	Ortsmitte Langenbach
28.08.	13.30 Uhr	SPD Naila	<b>Weinfest mit Livemusik mit Werner Thieroff ab 16.30 Uhr</b>	Platz vor der Frankenapotheke
28.08.	19.30 Uhr	Bayer. Staatsbad Bad Steben	<b>Humorvoller „Heinz Erhard-Abend“ – Gedichte, Texte und Musik mit H. Loyda jun.</b>	Prinzregent-Luitpold-Saal
01.09.	19.00 Uhr	Schützengesellschaft 1863 Geroldgrün e.V.	<b>Schützenabend, Training und Jugendtraining</b>	Schützenhaus Geroldgrün
01.09.	20.00 Uhr	Oldtimerfreunde rund um den Döbraberg	<b>Stammtisch: Wir freuen uns auf rege Beteiligung!</b>	Gasthaus Zeggasttal, Gottsmanngrün 8, 95131 Schwarzenbach a.Wald
01.09.	19.30 Uhr	Bayer. Staatsbad Bad Steben	<b>„Juwelen der virtuoseren Klassik“: Konzert mit Malena Grandoni &amp; Ensemble</b>	Großer Kurhaussaal
03.09.	08.00 Uhr	Reitsportgemeinschaft Geroldgrün/Steinbach e.V.	<b>Reitturnier</b>	Reiterhof Steinbach
03./04.09.	11, 13, 15.00 Uhr	Förderverein Friedrich Wilhelm Stollen	<b>Führungen; andere Termine sind unter 09288/216 möglich</b>	Besucherbergwerk Friedrich-Wilhelm-Stollen
03.09.	14.30 Uhr	Freiwillige Feuerwehr Geroldgrün	<b>Hallenfest mit Einsatzübung</b>	Feuerwehrgerätehaus Geroldgrün
04.09.	10.00 Uhr	Freiwillige Feuerwehr Geroldgrün	<b>Hallenfest, Frühschoppen</b>	Feuerwehrgerätehaus
04.09.	14.00 Uhr	Freiwillige Feuerwehr Geroldgrün	<b>Hallenfest, Kaffee und Kuchen</b>	Feuerwehrgerätehaus
04.09.	ab 14.00 Uhr	Bayer. Staatsbad Bad Steben	<b>Picknick im Park mit der Gruppe „Dreiklang – Rocco, Slauko &amp; Gustl“ mit Bewirtung und Kinderprogramm</b>	Kurpark Bad Steben
04.09.	14.00 – 17.00 Uhr	Modellbauverein Naila – Parkeisenbahn Froschgrün e. V.	<b>Sonntagsfahrbetrieb bei schönem Wetter</b>	Froschgrüner Park
06.09.	11, 13, 15.00 Uhr	Förderverein Friedrich Wilhelm Stollen	<b>Führungen; andere Termine sind unter 09288/216 möglich</b>	Besucherbergwerk Friedrich-Wilhelm-Stollen
06.09.	19.00 Uhr	Bayer. Staatsbad Bad Steben	<b>Heinz Erhardt-Abend – Lesung mit Michael Asad</b>	Vortragssaal
07.09.	15.00 Uhr	Stadt Lichtenberg	<b>Stadtführung</b>	Treffpunkt: Henry-Marteau-Platz
Mo.	18.00 Uhr	TSV Carlsgrün	<b>Nordic Walking; Dauer ca. 1 bis 1,5 h. Neueinsteiger und Kurgäste willkommen; Infos: 09288/8298</b>	Treffpunkt im Kurpark Bad Steben hinter Wandelhalle
Mo.		DLRG Ortsgruppe Bad Steben-Lichtenberg e. V.	<b>19.00–19.45 Uhr: Schwimmtraining Jugend; 20.00–21.00 Uhr: Rettungsschwimmtraining</b>	Infos: www.bad-steben-lichtenberg.dlr.de/schwimmkurs
Di.	17.00 Uhr	Burgfreunde Lichtenberg	<b>Arbeitseinsatz für das Burgfest</b>	Margas Scheune Lichtenberg
Di./Do.	13.15 Uhr	Frankenwaldverein Bad Steben	<b>Gästewanderung</b>	Treffpunkt: Eingang Therme
Mi.	16.00 – 17.00 Uhr	Stadt Schwarzenbach a.Wald	<b>Reha-Sport</b>	Alte Turnhalle
Mi.	18.00 bis 18.45 Uhr	Stadt Schwarzenbach a.Wald	<b>REHA-Sport im Wasser; Leitung Reha-Trainerin Angela Wegner (jewe. 45 min.)</b>	Hallenbad in Schwarzenbach a.Wald, Tel. 09289/5021
Do.	18.00 Uhr	TSV Carlsgrün	<b>Nordic Walking; Dauer ca. 1 bis 1,5 h. Neueinsteiger und Kurgäste willkommen; Infos: 09288/8298</b>	Treffpunkt im Kurpark Bad Steben hinter Wandelhalle
Do.	16.00–16.45, 17.30–18.15, 18.15–19.00, 19.00–19.45	Stadt Schwarzenbach a.Wald	<b>REHA-Sport im Wasser; Leitung Reha-Trainerin Angela Wegner (jewe. 45 min.)</b>	Hallenbad in Schwarzenbach a.Wald, Tel. 09289/5021
Do.	19.00 Uhr	Skatverein Pik7 Bad Steben	<b>Skatabend</b>	Hotel Promenade Bad Steben
Fr.	14.30 – 15.30 Uhr	Stadt Schwarzenbach a.Wald	<b>Reha-Sport</b>	Alte Turnhalle
Fr.	16.00 – 16.45 Uhr	Stadt Schwarzenbach a.Wald	<b>Aquajogging</b>	Hallenbad in Schwarzenbach a.Wald, Tel. 09289/5021
Fr.	17.00–17.45, 18.00–18.45	Stadt Schwarzenbach a.Wald	<b>REHA-Sport im Wasser; Leitung Reha-Trainerin Angela Wegner (jewe. 45 min.)</b>	Hallenbad in Schwarzenbach a.Wald, Tel. 09289/5021
Sa.	13.00 Uhr	Frankenwaldverein Bad Steben	<b>Gästewanderung</b>	Treffpunkt: Bahnhof
So. und Feiertage		Bergwacht Schwarzenbach a.Wald	<b>Bergwachthütte für Wanderer und Skifahrer offen</b>	Döbraberg am Rundweg/alte Abfahrtstrecke

Alle Angaben ohne Gewähr

**Amateurfußball hautnah!**

Für alle Vereine, Teams und Fans in Oberfranken. **Kostenlos! Jetzt anmelden!**

**FuPa**net/Oberfranken  
f FuPaOberfranken

**AKTION KIRSCHNER**

**Teppichböden & CV-Beläge ...bis 5 Meter Breite**

**TOP-MARKENQUALITÄT – SUPERGÜNSTIG – LIEFERUNG FREI HAUS!**  
95152 Selbitz · ☎ 09280 / 311

Wenn Auswahl, Preis und Service entscheiden  
**TOPAKTUELLE ANGBOTE** in außergewöhnlicher Qualitätsvielfalt bei uns!  
**Öffnungszeiten:**  
Mo.–Fr. 8–18 Uhr  
Sa. 8–16 Uhr

**Carlsgrüner Rollski-Asse mischen auf internationaler Bühne gut mit**



1:43 respektive 1:44 Stunden überquerten beide direkt hintereinander als 10. und 11. im Gesamtklassement die Ziellinie.



**Salzburg/Carlsgrün** - Erneut stellten die Rollskiläufer des TSV Carlsgrün unter Beweis, dass ihnen auch die (Rollski-)Schuhe auf europäischem Parkett wie angegossen passen. Während Thomas Diezel bereits zum wiederholten Male an den „Climb the Goas“ und „Skate the Ring“-Rennen im österreichischen Salzburg teilnahm, feierten Ulla Hornfeck und Peter Riedl in diesem Jahr Premiere.

gramm. Spektakulärer Schauplatz dafür war der Salzburgring, eine gut 4,2 km lange Motorsportrennstrecke, auf der schon Formel 1 und Moto-GP Station machten. Ulla Hornfeck finishte nach 1:12 Stunden und durfte als Dritte im Gesamtklassement das Podest neben Spitzenathletin Mari Laukkanen erklimmen (siehe Bild). Auf der Marathondistanz erreichten Peter Riedl und Thomas Diezel überquerten in

Am Samstag ging es für die drei Mitglieder der NordicSports Abteilung zunächst hoch hinaus: Es galt den 1287 m hohen Gaisberg nahe der Mozartstadt zu bezwingen. Auf Streckenlängen von 6,5 km bei den Damen und 9 km bei den Herren waren in der klassischen Technik bis zu 630 Hm zu absolvieren. Ulla Hornfeck erlang in einer Zeit von 29:18 Min. den ersten Platz ihrer Altersklasse (5. Platz Gesamt). Auf der langen Distanz gab Peter Riedl in 43:12 Min. und dem damit verbundenen 4. Platz in seiner AK (12. Platz Gesamt) ein ebenfalls starkes Debüt. Mit einer Laufzeit von 44:43 Min. schaffte Thomas Diezel als zweiter seiner AKsogar den Sprung aufs Podest (14. Platz Gesamt).

Sonntag stand dann das Langstreckenrennen über 30 km (Damen) bzw. 50 km (Herren) in der Freien Technik auf dem Pro-

**Tennis-Schnupperwoche**



**Bad Steben/Geroldsgrün** - Zu einer Tennis-Schnupperwoche im Rahmen des Ferienprogramms der Gemeinden Bad Steben und Geroldsgrün hatte der Tennisclub Bad Steben eingeladen. Das Foto zeigt die Mädchen und Jungs sowie den Jugendleiter Dieter Siehr nach dem spannenden Abschlussturnier.

**abendmode.outlet.store**  
**Le Manou by le kress**

In unserem Outlet finden Sie festliche Abendmode, Tanzabschluß- und Cocktailkleider sowie Brautkleider direkt vom Hersteller Le Kress Modelle – auch bis Konfektionsgröße 60. Unser

**BETRIEBSURLAUB ist beendet**

und wir sind gut erholt ab dem 1. September 2016 wieder für Sie da. Unsere Öffnungszeiten sind:

Donnerstag	13.00 Uhr bis 18.00 Uhr
Freitag	13.00 Uhr bis 18.00 Uhr

[www.le-manou.de](http://www.le-manou.de)  
[www.facebook.com/ByLeManou/](https://www.facebook.com/ByLeManou/)  
Hans-Richter-Straße 5  
95131 Schwarzenbach a.W.  
Telefon 09289 6497

**LE KRESS** Modelle  
abendmode. manufaktur ●●●

**LE MANOU**

# Gottesdienste und Bibelkreise

## Bad Steben

**Evangelische Kirchengemeinde Bad Steben**  
**Fr., 26.08.**, 15.15 Uhr: Gottesdienst, Seniorenwohnpark, 19.30 Uhr: Komplet, Alte Wehrkirche St. Walburga; **Sa., 27.08.**, 14 Uhr: Kurgottesdienst im Kurpark (Pavillon am Klenzebau); 19.30 Uhr: Wochenschlussandacht, Alte Wehrkirche St. Walburga  
**So., 28.08.**, 10 Uhr: Hauptgottesdienst, Kath. Kirche, 11.15 Uhr: Führung in der Alten Wehrkirche  
**Mo., 29.08.**, 19.30 Uhr: Offenes Singen im Kurpark mit Dekanatskantor Stefan Romankiewicz, Treffpunkt: Pavillon am Klenzebau, **Fr., 02.09.**, 15.15 Uhr: Gottesdienst, Seniorenwohnpark, 19.30 Uhr: Komplet, Alte Wehrkirche St. Walburga

## Kath. Pfarrgemeinde Bad Steben

**Fr., 26.08.**, 9 Uhr: Hl. Messe, 15.15 Uhr: Wortgottesfeier Seniorenwohnpark; **Sa., 27.08.** 19 Uhr: Hl. Messe, **So., 28.08.** 8.45 Uhr: Wortgottesfeier, **Do., 01.09.**, 19 Uhr: Rosenkranz, **Fr., 02.09.**, 9 Uhr: Hl. Messe

**Evangelische Kirchengemeinde Bobengrün**  
**So., 28.08.**, 8.30 Uhr: Hauptgottesdienst

## Berg

**Evang.-luth. Kirchengemeinde Berg**  
**So., 28.08.**, 9.30 Uhr: Gottesdienst in Berg (Lektor Ingram Butter), Kirchbus: Hadermannsgrün-Schnarchenreuth  
**Mi., 31.08.**, 19.30 Uhr Blaues Kreuz Begegnungsgruppe im Dachboden

## Geroldgrün

**Evang.-luth. Kirchengemeinde Geroldgrün**  
**Fr., 26.08.** 19.30 Uhr Gebetsstreff im oberen Gemeindesaal; **Mi., 31.08.**, 19.30 Uhr: Gebetsabend im oberen Gemeindesaal  
**Öffnungszeiten des Pfarramtsbüros:**  
Dienstag bis Freitag 9 - 12 Uhr  
Freitag nachmittags 16 - 18 Uhr  
Montags geschlossen

**Evang.-Luth. Kirchengemeinde Dürrenwaid**  
**So., 28.08.**, 10 Uhr: Gottesdienst

**Evang.-luth. Kirchengemeinde Steinbach**  
**So., 28.08.**, 8.45 Uhr: Gottesdienst

**Kirchengemeinde Langenbach**  
**So., 28.08.**, 9.45 Uhr: Hauptgottesdienst mit Abendmahl

**Adventgemeinde Langenbach**  
**Sa., 27.08.**, 9.30 Uhr: Bibelgespräch, 10.30 Uhr: Predigt: Petra Ernstberger

## Naila

**Evang.-luth. Kirchengemeinde Naila**  
**Sa., 27.08.**, 16 Uhr: Gottesdienst im Seniorenstift  
**So., 28.08.** 10 Uhr: Stadtkirche; Gottesdienst

**Evang.-luth. Kirchengemeinde Marxgrün**  
**So., 28.08.**, 9.30 Uhr: Gottesdienst

**Evang.-luth. Kirchengemeinde Culmitz**  
**So., 28.08.**, 9 Uhr: Gottesdienst

**Evang. Kirchengemeinde Marlesreuth**  
**So., 28.08.**, 9 Uhr: Gottesdienst

**Evang.-luth. Kirchengemeinde Lippertsgrün**  
**So., 28.08.**, 9 Uhr: Gottesdienst im Melanchthonraum

**Kath. Pfarrgemeinde „Verklärung Christi“**  
**Sa., 27.08.** 16.45 Uhr: Rosenkranz Kettelerhaus  
**So., 28.08.**, 10.30 Uhr: Hl. Messe  
**Mi., 31.08.**, 17.30 Uhr: Rosenkranz

**Landeskirchliche Gemeinschaft Naila**  
**So., 28.08.**, 18 Uhr: Gottesdienst mit Kinderprogramm  
**Do., 01.09.**, 19.30 Uhr: Gesprächskreis „Beim Wort genommen“  
**Lippertsgrün: Do., 01.09.**, 19.30 Uhr: Gemeinschaftsstunde im Gemeinderaum

**Evang.-meth. Kirchengemeinde Naila**  
**So., 28.08.**, 9.30 Uhr Bezirksgottesdienst mit Abendmahl, **Do., 01.09.**, 19.30 Uhr Bibelgesprächskreis

**Zeugen Jehovas Naila, Am Hammerberg 11**  
**Fr., 26.08.**, 19.30 Uhr: A. Besprechung Psalm 106-109; „Dankt Jehova“; außerdem: „Jehova kümmert sich um unsere Bedürfnisse“; sowie „Ahmt ihren Glauben nach“ - Petrus Teil 4“  
**So., 28.08.**, 9.30 Uhr biblischer Vortrag „Vertrauen wir voller Zuversicht auf Jehova?“ und „Lass dich durch die Fehler anderer nicht zu Fall bringen“

## CVJM Naila

**Mi., 31.08.**, 19.45 Uhr: Bibelstunde für Alle, anschl. Gebetsrunde

**Im August haben die meisten unserer Gruppen und Kreise Sommerpause**

## Lichtenberg

**Evang.-luth. Kirchengemeinde Lichtenberg**  
**So., 28.08.**, 9.30 Uhr Gottesdienst mit Pfr. Hansen

## Schwarzenbach a.Wald

**Evang.-luth. Kirchengemeinde Bernstein a.Wald**  
**Fr., 26.08.**, 19.30 Uhr: Posaunenchor  
**So., 28.08.**, 9 Uhr: Gottesdienst  
**Do., 01.09.**, 18.45 Uhr: Abendgebet im Gebetskeller

**Evang.-luth. Kirchengemeinde Döbra**  
**So., 28.08.**, 10 Uhr: Gottesdienst

**Evang.-luth. Kirchengemeinde Schwarzenbach a.Wald**  
**So., 28.08.**, 10 Uhr: Gottesdienst, 13 Uhr: Gottesdienst in Meierhof  
**Do., 01.09.**, 17 Uhr: Gottesdienst im Seniorenheim

**Das Büro ist wegen Urlaubs bis zum 4.9.16 geschlossen.**

**Kath. Pfarrei „St. Josef“ Schwarzenstein**  
**Di., 30.08.**, 18 Uhr: Hl. Messe

**Filialkirche „St. Marien“ Schwarzenbach**  
**So., 28.08.**, 9 Uhr: Hl. Messe

**Jesus-Gemeinde Frankenwald & CVJM Schwarzenbach a.Wald**  
**Sa., 27.08.** KEIN Gottesdienst  
**So., 28.08.** 09.30 Uhr Gottesdienst im Sängervald, anschließend gemeinsames Grillen und ein Spiel- und Sportnachmittag im Sängervald

**Während der Ferien entfallen Mambinis, Kinderstunde, Jungscharen und Teeniekreis.**

**Evang.-meth. Kirchengemeinde Schwarzenbach a.Wald**  
**So., 28.08.**, 9.30 Uhr Bezirksgottesdienst in Naila mit Abendmahl

**Freie Christengemeinde Sängervald**  
**Fr., 26.08.**, 19.30 Uhr Gebetsabend  
**So., 28.08.**, 9.30 Uhr Gemeinsamer Gottesdienst mit JESUS-Gemeinde Frankenwald, Thema: "Gemeinde Jesu – Gott ist gegenwärtig", parallel dazu Kinder-gottesdienst und anschließendem Grillen

Im August **kein** Hauskreis in Naila!

**Evang.-freikirchl. Gemeinde (Baptisten)**  
Albin-Klöber-Str. 29, 09282/932326  
**Moms in Prayer**, 14-tägig, mittwochs 9 Uhr

**Neuapostolische Kirche Naila**  
**So., 28.08.**, 9.30 Uhr: Gottesdienst  
**Mi., 31.08.** 20.00 Uhr: Gottesdienst

## Neuerscheinungen in der Stadtbücherei Schwarzenbach a.Wald



### Iona Grey – Als unsere Herzen fliegen lernten

1943, London: In der Ruine einer zerbombten Kirche trifft der amerikanische Pilot Dan Rosinski die junge Engländerin Stella Thorne. Es ist der Beginn einer unaufhaltbaren, aber unmöglichen Liebe, denn Stella ist verheiratet, und Dans Chancen, den Krieg zu überleben, sind mehr als gering. In einer Zeit, in der alles ungewiss ist, schreiben sie sich Briefe, um an dem festzuhalten, woran sie glauben: ihre Liebe. Viele Jahrzehnte später rettet sich eine junge Frau in ein leerstehendes Haus in einem Londoner Vor-

ort. Da erreicht sie ein Brief, der sie in die Geschichte einer Liebe hineinzieht, die ein halbes Jahrhundert überlebt hat...

### Brigitte Glaser – Bühlerhöhe

Rosa Silbermann wird 1952 mit einem geheimen Auftrag in das Nobelhotel Bühlerhöhe geschickt. Die in den 1930ern aus Köln nach Palästina emigrierte Jüdin arbeitet für den israelischen Geheimdienst. Ihre Gegenspielerin ist die misstrauische Hausdame Sophie Reischer. Die musste 1945 das Elsass verlassen und sucht ihre Chance zum gesellschaftlichen Aufstieg. Beide ha-

ben erlebt, was es heißt, wenn ein ganzes Land neu beginnen will. Keine von ihnen vertraut der beschaulichen Landschaft des Schwarzwalds. Und beide wissen von einem geplanten Attentat auf Bundeskanzler Adenauer, wobei jede ihre eigenen Pläne verfolgt. Zwei Frauen in einer Männerwelt, in der es um Macht, Geschäfte und alte Seilschaften geht - und irgendwann um Leben und Tod.

### Petra Hülsmann – Glück ist, wenn man trotzdem liebt

Es gibt Dinge, die Isabelle absolut heilig sind: ihre Daily Soap. Ihre Arbeit in einem schönen Blu-

menladen. Und das tägliche Mittagessen im Restaurant gegenüber. Überraschungen in ihrem geregelten Leben kann sie gar nicht leiden. Doch dann wird „ihr“ Restaurant von dem ambitionierten Koch Jens übernommen - und der weigert sich nicht nur, ihr Lieblingsgericht zuzubereiten, sondern sorgt auch sonst für Chaos in Isabelles wohlgeordneter Welt. Während sie alles wieder in ruhige Bahnen zu lenken versucht, ahnt sie aber schon bald, dass es vielleicht gerade die Überraschungen sind, die ihr Leben reicher machen...

# Amanda flirtet mit Reinhold

**Schwarzenbach a.Wald** - Der Bauchredner Sebastian Reich ließ bei seiner Comedy Show in der Turnhalle der Grund- und Mittelschule vor 400 Gästen die Puppen tanzen. Neben der Hauptakteurin Amanda waren auch der Maulwurf Schorsch, der Spezifisch und der wiehernde Esel zu Gast.

Amanda, vorwitzig und mit losem Mundwerk im Trainingsanzug, fühlt sich im Scheinwerferlicht als echter Star: „Den anderen neben mir könnt ihr mit höflichem Applaus begrüßen“. Und schon war man mittendrin in den vielen Wortgefechten und die bezogen sich größtenteils auf das Thema Abnehmen. Allein schon bei diesem Wort kam der leidende Seufzer von Amanda, die Schokoriegel über alles liebt, denn Schokolade macht nicht dick, sie formt nur die Kurven. „Wie soll ich die Ernährung umstellen, die Vorspeise von links nach rechts rücken? Bei Weight Watchers habe ich auch schon angerufen, doch da hat keiner abgenommen.“

Aber dass sie wegen Sebastians momentaner Diät auf Pizza ver-



Ein Selfie mit dem Publikum gehörte auch zum Programm

zichten soll, das geht doch zu weit. „Bestell mir eine, du kannst doch die Telefonnummer googeln (googeln)“ Etwas später wurde der Hilferuf erhört, das Rathaus brachte eine Pizza Spezial auf die Bühne und zwar in fünf Stücken geschnitten. Denn fünf machen nicht so dick wie acht, hatte Amanda zuvor erwähnt.

Zwischen all den Lachnummern rappt und singt Amanda, mal als Rock- mal als Schlagerstar und flirtet intensiv mit Reinhold. Der

Volkmannsgrüner durfte auf der Bühne einen Liebesbrief an

Amanda verlesen. Sie ist noch auf der Suche nach ihrem Traummann. Reinhold ist auch nicht die erste Wahl, doch für diesen Abend wird's wohl reichen. Er darf allerdings den Koffer aufschließen, in dem die Nilpferddame ihr Geheimnis aufbewahrt: Natürlich Schokolade für schlechte Zeiten.

Applaus gab es viel. Das war ein toller Abend, da konnte man so richtig Lachen. Anschließend nahm sich Sebastian Reich, der gebürtige Würzburger und gelernter Bäcker und Konditor, viel Zeit, um Autogrammwünsche und Erinnerungsfotos vor allem mit den Kindern, zu erfüllen.

## Büroanwendungen mit Word und Excel

**Naila** - Das VHS-Bildungszentrum Hof bietet ab dem **28. September** in der Realschule Naila einen Grundkurs „Word und Excel“ an. Viele Bürotätigkeiten sind wiederkehrende Rechenaufgaben und einfacher Schriftverkehr. Der Kombinationskurs „Word und Excel“ vermittelt den Teilnehmern Grundkenntnisse des Textverarbeitungsprogramms Word und des Tabellenkalkulationsprogramms Excel. Des Weiteren werden Kenntnisse über die Leistungsfähigkeit, Einsatzmöglichkeiten und Funktionen beider Programme vermittelt. In diesem Kurs lernen die Teilnehmer die Eingabe und Gestaltung von Texten, aber auch das Rechnen mittels einfacher Formeln und Operatoren. Der Kurs läuft über acht Abende, jeweils mittwochs von 18.30 bis 21 Uhr.

**Anmeldungen** sind bis zum **21. September** bei der VHS Landkreis Hof unter der Telefonnummer 09281 7145-10 möglich. Nähere Informationen sind auf der Internetseite [www.vhs-landkreis-hof.de](http://www.vhs-landkreis-hof.de) zu finden.

**CONTAINERDIENST KORMANN**  
**Recycling**  
 Mittwoch  
 Annahme von Agrarfolien  
 Kommerzienrat-Waldenfels-Str. 43  
 95197 SCHAUENSTEIN  
 container-kormann@t-online.de • Tel. 09252/916555

**Stadt Selbitz**

**Stellenausschreibung – Erzieher/in für die Gemeindejugendarbeit mit Leitung des Kinder- und Jugendtreffs der Stadt Selbitz**

Die Stadt Selbitz sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine/n staatlich anerkannte/n Erzieher/in für die Gemeindejugendarbeit mit Leitung des Kinder- und Jugendtreffs.

Wir bieten ein interessantes, verantwortungsvolles und breites Aufgabengebiet mit großer Gestaltungsfreiheit. Die Teilzeitstelle mit 20 Wochenstunden, zunächst auf 2 Jahre befristet, wird nach EG 5 8b TVöD-SuE vergütet.

Das klingt nach Ihrem neuen Arbeitsplatz? Dann freuen wir uns auf Ihre aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen an folgende Adresse: Stadt Selbitz, Bahnhofstraße 2, 95152 Selbitz.

Weitere Informationen erhalten Sie auf [www.selbitz.de](http://www.selbitz.de) unter dem Menüpunkt Aktuelles – Stellenausschreibungen.

**Für ein Leben Zuhause**  
 Mobiler Pflegedienst in Naila

**Pflegedienst Humanitas**  
 Die mobile Pflege mit Herz.

- Betreuung und Pflege mit Herz, Hand und Verstand!
- medizinische Versorgung ausschließlich durch **Pflegefachkräfte**
- professionelle Pflegeberatung in den eigenen vier Wänden

**Pflegedienst Humanitas**  
 Anger 14 in Naila  
 Tel. 0 92 82 / 13 05

Ihre Gesundheit ist uns wichtig! [www.firmengruppe-hudetz.de](http://www.firmengruppe-hudetz.de)

**TAXI Schmalz**

**Naila ☎ 09282/ 3670**  
 Stadt-, Fern- und Krankenfahrten



**Gemeinde Berg**

Zur Verstärkung für den Winterdienst suchen wir bei der

**Gemeinde Berg**  
 ab dem 01. November befristet für max. 6 Monate

**2 Saisonkräfte (m/w)  
 für den Winterdienst**

Nähere Auskunft erhalten Sie unter der 09293/9430.  
 Ein Führerschein wäre vorteilhaft. Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung. Diese senden Sie bitte an:

Gemeinde Berg  
 Kirchplatz 2  
 95180 Berg

**Erleben Sie per Bus:  
 Frankenwald und Fichtelgebirge**  
 mit Einkaufsmöglichkeiten bei namhaften regionalen Unternehmen

**FRANK WALDER** personal moments  
**FRAAS** THE SCARF COMPANY  
**PEMA** Lust auf Vollkorn

Die Fahrten finden **immer mittwochs** mit folgenden Zustiegsmöglichkeiten statt:

09:00 Uhr: **Steinwiesen** bei der Tourist-Info (Kronacher Straße 75)  
 09:15 Uhr: **Nordhalben** bei der Sparkasse (Lobensteiner Straße 3a)  
 09:30 Uhr: **Geroldgrün** bei der Gaststätte Haas (Keyßerstraße 1)  
 09:45 Uhr: **Bad Steben** vor dem Bahnhof  
 10:00 Uhr: **Naila** bei der Tourist-Info am Bahnhof

Die Rückkehr erfolgt gegen 17 Uhr!

**Weitere Informationen und Tickets** erhalten Sie unter 09252/703140 (FRAAS Factory Outlet)

Anmeldung bitte spätestens zwei Tage vor Reiseantritt! Mittagessen bei Pema möglich!  
 Eintritt für das ROGG-IN ist im Fahrpreis inklusive.

**Nur 18,- pro Person\***  
\*inkl. Eintrittspreise

**Folgende überregional bekannte Einrichtungen werden in Weißenstadt besucht:**

**FLEISCHERFACHGESCHÄFT**

**SCHEMMEL**

**Wochenangebot**  
 vom Freitag 26. 08. 2016 bis Donnerstag 01. 09. 2016

Schweinebauch, mager oder Bauchscheiben zum Grillen	100 g	-,59 €
Schweineschnitzel aus der Oberschale	100 g	-,79 €
Zungenwurst mit viel Einlage	100 g	-,79 €
Tiroler auch als Portionswurst	100 g	1,29 €
Schemmel's Schinkenvariationen – Hinter-, Pfeffer-, Krusten-, Wachholderschinken	100 g	1,29 €

Am Wochenende halten wir zart gereifte Rumpsteaks für Sie bereit  
 Grillgenuß vom Feinsten !!

**Unser Käse der Woche:**  
 Petrella Frischkäse 100 g/€ 1,39

**Unsere Dienstags-3-Euro-Aktionstüte:**  
 3 Paar Knackwürste

Der „Mittwochs Haxentag“ macht Sommerpause!  
 Mitte September bieten wir Ihnen wieder unsere knusprigen Schweinshaxen an!

**Öffnungszeiten:** Mo.–Fr. 7 bis 18 Uhr · Sa. 6.30 bis 13 Uhr

Hirschberger Str. 10 · 95180 Berg · Tel. 09293/236 · Fax 09293/1394  
 www.metzgerei-schemmel.de · E-Mail: info@zur-traube-berg.de

**GUT AUSSEHEN**  
 schon ab **19,90 € / Monat!**  
 24Std = 365 Tage trainieren!

**f24 fitness** e.K.

fitness - Gesundheit - Spaß  
 rund um die Uhr

www.24Std-fitness.de  
**09282-2559819**

Walchstraße 15, 95119 Naila  
 Im Ziegelwinkel 9  
 96317 Kronach

Testen Sie uns!  
**1 Woche GRATIS-Training**  
 bei Vorlage dieses Gutscheins\* (für Personen ab 18 Jahren)  
 \*pro Person nur ein Gutschein verwendbar